NASHVILLE ELEMENTARY SCHOOL

STUDENT HANDBOOK
Manual Del Estudiante
2022-2023

Nashville Elementary School
200 Immanuel
Nashville, AR 71852

Phone/Telefono: 870.845.3262
Fax: 870.845.3026

Website/Página de Internet: http://nes.nashvillesd.com
Twitter: https://twitter.com/nes_scrappers
Facebook: https://www.facebook.com/nesscrappers

"Once a Scrapper…Always a Scrapper"
"Una vez un Scrapper…Siempre un Scrapper"

Dear NES Students and Parents/ *NES estimados estudiantes y padres*:

Welcome back to another exciting school year! The faculty and staff have worked very hard to ensure that this will be your best year yet! Our building theme is **"There is a Scrapper Star in Everyone"**. *¡Bienvenido a otro emocionante año escolar! ¡La Facultad y el personal ha trabajado muy duro para asegurar que este año sera el mejor aún! Nuestro tema de la escuela este año es* ***"Ay una Estrella Scrapper en todos".***

The NES building specific section of this student handbook covers topics that are related to the operation of Nashville Elementary School. Please take some time and familiarize yourself with these rules and procedures. *NES edificio apartado específico de este manual del estudiante abarcando temas que están relacionados con el funcionamiento de la escuela elementaría de Nashville. Por favor, tómese su tiempo y familiarizarse con estas reglas y procedimientos.*

The district handbook, Section 4, covers policies that have been adopted throughout the Nashville School District for all campuses. It can be found in its entirety at www.nashvillesd.com. *La guía del distrito, sección 4, abarca las políticas que se han adoptado en todo el distrito escolar de Nashville para todas las escuelas. Se puede encontrar en su totalidad en www.nashvillesd.com.*

Parents, we welcome and encourage your involvement in the NES school community. If there is ever a time that you need to conference with a teacher or an administrator, please feel free to contact us at 870-845-3262. We will make every effort to assist you in doing what is best for the overall success of your child. Please make every attempt to schedule conferences with teachers during their conference periods. When conferencing with an administrator, please call and schedule an appointment in advance so that we may be able to devote all of the time that may be necessary to resolve any issues that may arise. *Padres, damos la bienvenida y alentar su participación en la comunidad de la escuela NES. Si hay algún un momento que usted necesita ser una conferencia con un maestro o un administrador, no dude en contactarnos al 870.845.3262. Haremos todo lo posible para ayudarle a hacer lo que es mejor para el éxito de su hijo. Por favor haga todo lo posible para programar conferencias con los maestros durante sus períodos de conferencia. Cuando necesite una conferencia con un administrador, favor de llamar y hacer una cita de ante mano para que puedan dedicar todo el tiempo que sea necesario para resolver cualquier problema que pueda surgir.*

Again, we look forward to getting to know all of you this school year, and wish you the best. Have a great school year! *Otra vez, esperamos poder conocer todos ustedes este año y les deseamos lo mejor. ¡Tengan un gran año escolar!*

Sincerely/Sinceramente,

Rick Rebsamen,
Principal

Tyra Hughes,
Assistant Principal

Nashville Elementary School/*La Escuela Elementaría de Nashville*

Student Handbook/*Manual Del Estudiante*

Table of Contents/*Tabla de Contenido*

School Calendar 2022-23/Calendario Escolar.....*4*

Part 1 - School Day Procedures/Procedimientos del día.....*5*

Part 2 - Attendance and Makeup Policies/Policías de Asistencia y Recupera Tareas Perdidos.....*7*

Part 3 - Parent/Teacher Conference; Progress Reports; Report Cards; Grading Scale; Honor Roll; Retention; Testing/ Conferecia de Padres y Maestros; Informes de Progreso; Boletas; Escala de Clasificaciones; Cuadro de Honor; Retenciones y Exámenes *10*

Part 4 - Pupil Services/Servicios Pupila..... *14*

Part 5 - Instructional Programs/Programas de Instrucción..... *20*

Part 6 - Conduct and Behavior/Conducta y Comportamiento..... *23*

Part 7 – Miscellaneous/Varios..... *38*

Adopted// by the Nashville Board of Education. This handbook is published as a part of the curriculum and is a non-public forum under the supervision of the District's Board of Directors. A*doptado el 5/25/22 por la Junta de Educación de Nashville. Este manual se publica como parte del plan de estudios y no-publico foro bajo la supervisión del Consejo de administración del distrito.*

This handbook is subject to change pending clarification of certain state laws enacted by the legislature. *Este manual está sujeta a cambios pendientes de clarificación de determinadas leyes estatales promulgadas por la legislatura.*

NES Handbook Committee: Rick Rebsamen - Principal, Tyra Hughes - Assistant Principal, Kelli Webb, Krista Williams, Valery Erby. Student representative is Bo Dean. Parent Member is Tabitha Jones

NASHVILLE PUBLIC SCHOOLS/LA ESCUELAS PUBLICA DE NASHVILLE
SCHOOL CALENDAR 2021-22/CALENDARIO DE LA ESCUELA 2021-22

August	1-12	In-service/*In-Servicio*	
August	15	1st Day of School/*1er día de clases*	
September	5	Schools out - Labor Day/*No escuela –Día Del Trabajador*	
September	16	Progress Reports sent home/*Informes de progreso enviado a casa*	
October	14	End of 1st 9 weeks/*Se terminas las 1er 9 semanas*	43 days/días
October	17	School's Out	
October	25	Parent Teacher Conference/*Conferencia de Padres y Maestros* (3:30-7:00 p.m.)	
November	17	Progress Reports sent home/*Informes de progreso enviado a casa*	
November	21-25	Thanksgiving Holidays/*Vacaciones de acción de gracias*	
December	23	End of 2nd 9 Weeks/ *Se terminas las 2da 9 semanas*	45 days /días
December	26-06	Christmas Holidays/*Vacaciones de Navidad y Año Nuevo*	
January	9	School Resumes/*Resume la clases*	
January	16	Schools out - Martin Luther King Day/*No escuela- Día de Martin Luther King*	
February	9	Progress Reports sent home/*Informes de progreso enviado a casa*	
February	16-20	Winter Break/*Descanso de inferno*	
March	17	End of 3rd 9 weeks/ *Se terminas las 3er 9 semanas*	46 days/días
March	20-24	Spring Break/*Descanso de primavera*	
March	30	Parent Teacher Conference /*Conferencia de Padres y Maestros* (3:30-7:00 p.m.)	
April	21	Progress Reports Sent Home/*Informes de progreso enviado a casa*	
May	14	Graduation/*Graduación*	
May	25	End of 4th 9 weeks/ *Se terminas las 4to 9 semanas*	44 days/dias

Student Treat Days are as follows/Días que estudiantes pueden tratados:

- At the end of each nine weeks/Al final de cada nueve semanas
- Halloween Parties/ Fiesta de Halloween
- Christmas Parties/Fiesta de Navidad
- Valentines Parties/Fiesta de San Valentín
- Benchmark Pep Rally/Pep Rally Referencia
- Mega Party/Fiesta Mega

AMI or Blended learning days will be used to make up the 10 days of inclement weather or Covid 19 related closings if approved by ADE. All days above 10 will be added to the end of the year. The calendar may be adjusted as directed by the State Department of Education or local school board. *Los días AMI se utilizará para hacer los 10 días de inclemencias del tiempo si es aprobada por ADE. Si días AMI no son aprobados, los 10*
días se añadirá al final del año escolar. Calendario puede ajustarse como se indica por el Departamento de Educación del estado o por la junta escolar.

Student Days/Días de estudiantes - 178
Teacher Days/Días de maestros – 190

I. SCHOOL DAY PROCEDURES/*Procedimiento del Día Escolar*

a. Nashville Elementary will not offer a Virtual Curriculum .

A. BELL SCHEDULE/*Horario de campanas*

First Bell/*Primera Campana*.....7:50 a.m.
Tardy Bell/*Campana de llegar tarde*.....7:50 a.m.
Fourth Grade Lunch/*Almuerzo de Cuarto Grado*.....11:10 a.m.
Fifth Grade Lunch/*Almuerzo de Quinto Grado* .....11:55 a.m.
Sixth Grade Lunch/*Almuerzo de Sixto Grado*..... 12:40 p.m.
Dismissal Bell – Buses/*Campana de Salida - Buses*..... 3:00 p.m.
2nd Bell - Cars, Walkers, Bike Riders/ *2da Campana -Carros, Caminadores y Bicicleta* .... 3:05 p.m.

B. WITHIN THE SCHOOL DAY/*Durante el dia*

1. **TIME TO ARRIVE AT SCHOOL:** School will begin at 7:50 a.m. The building is unlocked at 7:30 a.m. Students that arrive at 7:30 should go to their home rooms. Children who walk to school or are not transported by school transportation should not arrive before 7:30 a.m. This is a safety precaution for the students. ***TIEMPO PARA LLEGAR EN LA ESCUELA****: La escuela comenzará a las 7:50 de la mañana. El edificio se abre a las 7:30 los estudiantes que llegan a las 7:30 deben ir su clase principal. Los niños que caminan a la escuela o no son transportados por transporte escolar no deben llegar antes de 7:30 de la mañana. Se trata de una medida de seguridad para los estudiantes.*

2. **CAR RIDERS:** Students are to exit and enter vehicles on the one-way street on the east side of the building facing North Main Street. Please follow the lanes designated for vehicles such as cars and pickups. The lane nearest the building is reserved for school buses. Students are NOT to be dropped off in the morning or picked up in the afternoon at the back of the building without the permission of the building principal. ***PASAJEROS DE COCHE****: Los estudiantes deben salir y entrar al vehículo en la calle unidireccional en el lado este del edificio hacia la calle principal de norte. Por favor siga los carriles designados para vehículos tales como automóviles y camionetas. El carril más cercano del edificio está reservado para los autobuses escolares. Los estudiantes no deben ser dejado en la mañana o recogido en la tarde en la parte posterior del edificio sin el permiso del Director de la escuela.*

3. **MINUTE OF SILENCE/PLEDGE OF ALLEGIANCE:** At the beginning of each school day, we will observe one minute of silence. Students can use this time to pray, reflect, or engage in other quiet activity. The minute of silence will then be followed by the Pledge of Allegiance. ***MINUTO DE SILENCIO/JURAMENTO:*** *al principio de cada día, podremos observar un minuto de silencio. Los estudiantes pueden usar este tiempo para orar, reflexionar o involucrarse en otra actividad tranquila. El minuto de silencio será seguido por el juramento.*

4. **LEAVING SCHOOL DURING THE SCHOOL DAY:** A student may only leave campus if a parent or authorized person comes to the office, requests the student, and signs the student out for part of the day or the remainder of the day. ***DEJAR LA ESCUELA DURANTE EL DÍA****: Un estudiante sólo puede dejar el campamento si un padre o persona autorizada viene a la oficina, pide el alumno y firma del estudiante hacia fuera para el resto del día o parte del día.*

5. **PERMIT TO LEAVE CLASS:** A student must have permission and obtain a proper pass from his/her teacher to be out of class during class time. A student should not go to the office without permission and a pass from his/her teacher. A student who is called to the office does not need a pass. ***PERMISO PARA SALIR DE CLASE***: *Un estudiante debe tener el permiso y obtener un correcto pase de su maestro que está afuera durante el tiempo de clase. Un estudiante no debe ir a la oficina sin permiso y un pase de su maestro. Un estudiante que se llama a la oficina no necesita tener el pase.*

6. **CHANGES IN SCHEDULE FOR LEAVING SCHOOL:** Students function best when their day is on a routine. This includes how they get to and from school. Only if an emergency arises should you change your child's method of getting home. ***CAMBIOS EN HORARIO PARA DEJAR LA ESCUELA***: *Los estudiantes funciónan mejor cuando*

su día es una rutina. Esto incluye cómo llegar e irse desde de la escuela. Sólo en caso de emergencia debe cambiar método de llegar a casa de su hijo/a.

The following procedures need to be followed, if it becomes necessary to change how or where your child is to go after school: *Los siguientes procedimientos deben seguirse, si es necesario cambiar cómo o dónde var ir su hijo después de la escuela.*

Send a note to the teacher stating what the child is to do at 3:00 p.m., or in an emergency situation, call the school office by 2:00 p.m. concerning any changes. *Enviar una nota al profesor diciendo donde tiene que ir su hijo a las 3 de la tarde, o en una situación de emergencia, llame a la oficina de la escuela antes de las 2 de la tarde con respecto a los cambios.*

7. **TELEPHONE:** The office telephone is a business phone. **Children are only permitted to use the phone in the event of an emergency**. Leaving materials at home or making arrangements for after school activities is not considered an emergency. Please make sure your child knows what he/she is to do after school before leaving home in the mornings. ***TELÉFONO****: El teléfono es un teléfono de la empresa.* ***Los niños sólo se les permite usar el teléfono en caso de emergencia.*** *Dejando los materiales en casa o hacer los arreglos después de las actividades escolares no se considera una emergencia. Por favor, asegúrese de que su hijo sabe lo que tiene que hacer después de la escuela antes de salir de casa por las mañanas.*

8. **TIME TO LEAVE SCHOOL:** When the bell rings to dismiss school, students are expected to get their books and other materials and leave the building immediately and not to re-enter. Students who do not ride buses must go home immediately and not loiter around school. ***TIEMPO A DEJAR ESCUELA***: *Cuando la campana suene para despedir la escuela, se espera que los estudiantes lleven sus libros y otros materiales y salir del edificio inmediatamente y no volver a entrar. Los alumnos que no viajan en autobuses deben ir a casa inmediatamente y no perder el tiempo alrededor de la escuela.*

3:00 p.m. .....Bell for Bus Riders/ *Campana de Salida - Buses*
3:05 p.m. Bell for Car Riders, Bike Riders, and Walkers/*Campana -Carros, Caminadores y Bicicleta*

9. **VISITS TO THE SCHOOL:** Nashville Elementary School encourages parents/guardians to visit our school. **Visitors must check in at the school office when entering the building**. ***VISITAS A LA ESCUELA****: La escuela elementaría de Nashville anima a los padres o tutores para visitar nuestra escuela.* ***Visitantes deben registrarse en la oficina de la escuela al entrar en el edificio.***

10. **PARENTAL INVOLVEMENT/PARENT CENTER:** Nashville Elementary maintains a parent center located in the counseling suite as a resource center for parents. Please come by and visit at your convenience. Once each month, informational flyers are sent home with information related to the school/home connection and the educational achievement of our students. A parent night will be held once each semester. In addition, the Home Access Center is available for information related to the academic progress of your child. The HAC also includes email addresses for each your child's teachers. It can be accessed at http://nashvillesd.com under the "for PARENTS" section. At student registration, parents will be given an access code for their child. Parents are encouraged to use this method of involvement in their child's education. Teachers will send class updates, assignments, etc. to parents via the Remind program. Sign-up information will be sent home at the beginning of the school year. NES also encourages parents to follow building activities via Facebook and Twitter sites. The complete NES Parent Involvement Plan and Policy can be located on our district website under the "District Info – State Required Information" tab. ***PARTICIPACIÓN PARENTAL, CENTRO DE PADRES***: *La Escuela elementaría de Nashville mantiene un centro de padres ubicado en la suite de la asesoría como un centro de recursos para los padres. Por favor venga y visite a su conveniencia. Una vez cada mes, volantes informativos son enviados a casa con información relacionada con la conexión de la escuela de la casa y el logro educativo de nuestros estudiantes. Una noche de padres se llevará a cabo una vez cada semestre. Además, el centro de acceso de la casa está disponible para la información relacionados con el progreso académico de su hijo. El HAC también incluye direcciones de correo electrónico para cada uno su hijo. Puede consultarse en http://nashvillesd.com en la sección de "para padres". En el registro del alumno, los padres le darán un código de acceso para sus hijos. Los padres son alentados a utilizar este método de la participación en la educación de sus hijos. Profesores le enviará actualizaciones de clase, tareas, etc. a los padres mediante el programa de recordar. Información registro mandaremos a casa al principio del año escolar. NES también anima a los padres a seguir actividades de creación de sitios de*

Facebook y Twitter. El completo Plan de participación de padres de NES y política se encuentra en nuestro sitio web del distrito bajo la ficha "Información – estado requiere información del districto"

II. ATTENDANCE AND MAKEUP POLICIES/*Policías de Asistencia y Recupera Tareas Perdidos*:

A. **CONTACTING THE SCHOOL:** The attendance policy for our school requires a parent or guardian to contact the principal's office on or before the first day of a student's absence. Telephone calls or personal contacts are preferred, but written notes or letters are accepted with proper verification if a family does not have a telephone and does not have access to a business or a neighbor's phone. Telephone calls should be made between 8:00 a.m. and 3:00 p.m. Written notes or letters should be brought to the principal's office on the day the student returns to school. ***COMUNICARSE CON LA ESCUELA***: *La política de asistencia para nuestra escuela requiere de un padre o tutor se ponga en contacto con la oficina del Director el o antes del primer día de ausencia del estudiante. Llamadas telefónicas o contactos personales son preferidos, pero notas escritos o letras se aceptan con la verificación apropiada si una familia no tiene un teléfono y no tiene acceso a un negocio o teléfono de un vecino. Llamadas telefónicas se hagan entre 8:00 y 15:00 Letras o notas escritas se deben traer a la oficina del director el día que el estudiante regresa a la escuela.*

B. **ATTENDANCE POLICY**: The Nashville School District supports the philosophy that a student's regular attendance at school is essential to their academic, social, and cultural development. ***POLÍTICA DE ASISTENCIA***: *El distrito escolar de Nashville apoya la filosofía de que la asistencia regular del estudiante en la escuela es esencial para su desarrollo académico, social y cultural.*

If any student's Individual Education Program (IEP) or 504 Plan conflicts with this policy, the requirements of the student's IEP or 504 Plan take precedence. *Si cualquier estudiante programa de Educación Individual (IEP) o Plan 504 entra en conflicto con esta política, los requisitos de la IEP o Plan 504 del estudiante tienen prioridad.*

Education is more than the grades students receive in their courses. Important as that is, students' regular attendance at school is essential to their social and cultural development and helps prepare them to accept responsibilities they will face as an adult. Interactions with other students and participation in the instruction within the classroom enrich the learning environment and promote a continuity of instruction which results in higher student achievement. *La educación es más de lo que los estudiantes de los grados reciben en sus cursos. Importante, es decir, la asistencia regular del alumnado en la escuela es esencial para su desarrollo social y cultural y ayuda a prepararse para asumir responsabilidades se enfrentará como un adulto. Interacciones con otros estudiantes y la participación en la instrucción dentro del aula enriquecen el ambiente de aprendizaje y promoción la continuidad de la instrucción que se traduce en mayor rendimiento de los estudiantes.*

Excused Absences/Ausencias Justificadas

Excused absences are those where the student was on official school business or when the absence was due to one of the following reasons and the student brings a written statement to the principal or designee upon his/her return to school from the parent or legal guardian stating such reason. A written statement presented for an absence having occurred more than five (5) school days prior to its presentation will **not** be accepted. *Ausencias justificadas son aquellos donde el estudiante estaba afuera por un evento de la escuela o cuando la ausencia se debió a uno de los siguientes motivos y el estudiante trae una declaración por escrito al director o persona designada a su regreso a la escuela del padre o tutor legal indicando ello. No se aceptará una declaración escrita presentada por una falta que ocurrió más de cinco 5 días antes de su presentación.*

1. The student's illness or when attendance could jeopardize the health of other students. A maximum of six (6) such days are allowed per semester unless the condition(s) causing such absences is of a chronic or recurring nature, is medically documented, and approved by the principal. *Enfermedad del estudiante o cuando asistencia podría poner en peligro la salud de otros estudiantes. Se permiten un máximo de 6 seis tales días por semestre, a menos que las condiciones que causan tales ausencias es de carácter crónico o recurrente, es médicamente documentado y aprobado por el director.*

2. Death or serious illness in their immediate family; *Muerte o enfermedad grave en su familia inmediata;*

3. Observance of recognized holidays observed by the student's faith; *Observancia de reconocidas fiestas observadas por la fe del estudiante;*

4. Attendance at an appointment with a government agency; *Asistencia a una cita con una agencia del gobierno;*

5. Attendance at a medical appointment*; Asistencia a una cita médica;*

6. Exceptional circumstances with prior approval of the principal; or *Circunstancias excepcionales, previa aprobación del Director; o*

7. Participation in an FFA, FHA, or 4-H sanctioned activity; *Participación en un FFA, FHA o actividad sancionada 4-H;*

8. Participation in the election poll workers program for high school students. *Participación en el programa electoral de los trabajadores encuesta para estudiantes de secundaria.*

9. Absences granted to allow a student to visit his/her parent or legal guardian who is a member of the military and been called to active duty, is on leave from active duty, or has returned from deployment to a combat zone or combat support posting. The number of additional excused absences shall be at the discretion of the superintendent or designee. *Ausencias otorgado para permitir a un estudiante visitar a su padre o tutor legal que es miembro de las fuerzas armadas y ha llamado al servicio activo, en licencia del servicio activo o ha regresado de despliegue a una zona de combate o apoyo táctico de la publicación. El número de ausencias adicionales será a discreción del Superintendente o su designado.*

10. Absences granted, at the Superintendent's discretion, to seventeen (17) year-old students who join the Arkansas National Guard while in eleventh grade to complete basic combat training between grades eleven (11) and (12). *Ausencias concedidas, a discreción del Superintendente, de diecisiete (17) años de edad los estudiantes que se unen a la Guardia Nacional de Arkansas en undécimo grado básica completa combate de entrenamiento entre grados once 11 y (12).*

11. Absences for students excluded from school by the Arkansas Department of Health during a disease outbreak because the student has an immunization waiver or whose immunizations are not up to date. *Ausencias de los estudiantes excluidos de la escuela por el Departamento de salud de Arkansas durante un brote de la enfermedad porque el estudiante tiene una exención de vacunación o que las vacunas no están al día.*

Students who serve as pages for a member of the General Assembly shall be considered on instructional assignment and shall not be considered absent from school for the day the student is serving as a page. *Los estudiantes que sirvan páginas para un miembro de la Asamblea General se considerará tarea educacional y no se considerará ausente de la escuela para el día del estudiante está sirviendo como una página.*

Unexcused Absences/Ausencias No Justificadas

Absences not defined above or not having an accompanying note from the parent or legal guardian, presented in the timeline required by this policy, shall be considered as unexcused absences. Students with (*2*) unexcused absences in a course in a semester shall not receive credit for that course. At the discretion of the principal after consultation with persons having knowledge of the circumstances of the unexcused absences, the student may be denied promotion or graduation. Excessive absences shall not be a reason for expulsion or dismissal of a student. *Ausencias no definidos anteriormente o no tener una nota de acompañamiento del padre o tutor legal, presentó en la línea de tiempo requerido por esta póliza, se considerará como ausencias injustificadas. Estudiantes con (2) ausencias en un curso de un semestre no recibirá crédito por este curso. A la discreción del Director tras consultar con las personas que tengan conocimiento de las circunstancias de las faltas sin excusa, el estudiante podría ser negado promoción o graduación. Ausencias excesivas no será un motivo de expulsión o despido de un estudiante.*

When a student has (*1*) unexcused absences, his/her parents, guardians, or persons in loco parentis shall be notified. Notification shall be by telephone by the end of the school day in which such absence occurred or by regular mail with a return address sent no later than the following school day. *Cuando un estudiante tiene (1) ausencias, sus padres, tutores o personas en loco parentis se notificará. Notificación será por teléfono, al final de la jornada escolar en el que se produjo tal ausencia o por correo ordinario con un remitente enviado no más tarde del escuela al día siguiente.*

Whenever a student exceeds (*2*) unexcused absences in a semester, the District shall notify the prosecuting authority and the parent, guardian, or persons in loco parentis shall be subject to a civil penalty as prescribed by law. *Cuando un estudiante supera (2) ausencias injustificadas en un semestre, el distrito notificará a la autoridad acusadora y el padre, tutor o las personas en loco parentis quedarán sometidas a una sanción civil que prescritos por la ley.*

It is the Arkansas General Assembly's intention that students having excessive absences be given assistance in obtaining credit for their courses. Therefore, at any time prior to when a student exceeds the number of unexcused absences permitted by this policy, the student, or his/her parent, guardian, or person in loco parentis may petition the school or district's administration for special arrangements to address the student's unexcused absences. If formal arrangements are granted, they shall be formalized into a written agreement which will include the conditions of the agreement and the consequences for failing to fulfill the agreement's requirements. The agreement shall be signed by the student, the student's parent, guardian, or person in loco parentis, and the school or district administrator or designee. *Es intención de la Asamblea General de Arkansas que estudiantes con ausencias excesivas dará asistencia en la obtención de crédito para sus cursos. Por lo tanto, en cualquier momento antes de cuando un alumno supera el número de ausencias permitido por esta política, el estudiante o sus padres, tutor, o persona en loco parentis puede solicitar la escuela o la administración del distrito para arreglos especiales para Dirección de ausencias injustificadas del estudiante. Si se conceden los acuerdos formales, quedará formalizados en un acuerdo escrito que incluirá las condiciones del acuerdo y las consecuencias por no cumplir con los requisitos del acuerdo. El acuerdo será firmado por el estudiante, padre del estudiante, tutor o persona en loco parentis y el administrador de la escuela o el distrito o la persona designada.*

Students who attend in-school suspension shall not be counted absent for those days. *Los estudiantes que asisten a la suspensión en la escuela no será contados ausente durante esos días.*

Days missed due to out-of-school suspension or expulsion shall not be unexcused absences. *Expulsión no serán ausencias o días perdido debido a la suspensión fuera de la escuela.*

No students will be suspended from school due to truancy. *Ningún estudiante será suspendido de la escuela debido al absentismo escolar.*

School Absences and Make-Up Procedures/ *Procedimiento de Faltas y Recupera Tareas Perdidos*:

Students who miss school due to an excused absence shall be allowed to make up the work they missed during their absence under the following rules. *Los estudiantes que faltan a la escuela debido a una ausencia justificada se permitirá hacer el trabajo que faltaron durante su ausencia con las siguientes reglas.*

1. Students are responsible for asking the teachers of the classes they missed what assignments they need to make up. *Los estudiantes son responsables de pedir a los maestros de las clases que faltaron las tareas que tienen que hacer*.

2. Teachers are responsible for providing the missed assignments when asked by a returning student. *Profesores son responsables de proveer las tareas perdidas cuando se le preguntó por un estudiante regresado.*

3. Students are required to ask for their assignments on their first day back at school or their first class day after their return. *Los estudiantes deben solicitar sus asignaciones en su primer día escolar o su primera clase día después de su regreso.*

4. Make-up tests are to be rescheduled at the discretion of the teacher, but must be aligned with the schedule of the missed work to be made up. *Exámenes perdidos por ausencia deben se reprogramados a discreción del profesor, pero deben estar alineadas con la agenda de trabajo perdido para ser compuesto.*

5. Students shall have one class day to make up their work for each class day they are absent. *Los estudiantes tendrán un día de clase para hacer su trabajo por cada día de clase que están ausentes.*

6. Make-up work, which is not turned in within the make-up schedule for that assignment shall receive a grade in accordance with the building make-up policy. *Las tareas perdidas, que no esté dentro del horario de recuperación para esa tarea recibirán un grado de acuerdo con la construcción política de recupera trabajos perdidos.*

7. Students are responsible for turning in their make-up work without the teacher having to ask for it. *Los estudiantes son responsables de entregar su tarea perdida sin que el maestro la pedida.*

8. Students who are absent on the day their make-up work is due must turn in their work the day they return to school whether or not the class for which the work is due meets the day of their return. *Los estudiantes que están ausentes en el día que su tarea debido ser entregada. La tienen que entregar el día que regresan a la escuela no importa si se reúne la clase donde tienen que entregar la tarea.*

9. As required/permitted by the student's Individual Education Program or 504 Plan. *Como requerido/permitido por programa de Educación Individual o Plan 504 del estudiante.*

Work may not be made up for credit for unexcused absences unless the unexcused absences are part of a signed agreement as permitted by policy 4.7—ABSENCES. Out-of-school suspensions are unexcused absences. *Trabajo no puede ser compuesto por créditos para ausencias a menos que las ausencias son parte de un contrato firmado lo permitido por la política 4.7 — ausencias. Suspensiones fuera de la escuela son ausencias.*

Work missed while a student is expelled from school may not be made up for credit and students shall receive a zero for missed assignments. *Tareas perdido mientras que un estudiante es expulsado de la escuela no puede entregarlas para el crédito y los estudiantes recibirán un cero para las tareas perdidas.*

In lieu of the timeline above, assignments for students who are excluded from school by the Arkansas Department of Health during a disease outbreak are to be made up as set forth in Policy 4.57 – IMMUNIZATIONS. *En lugar de la línea de tiempo anterior, las asignaciones para los estudiantes que son excluidos de la escuela por el Departamento de salud de Arkansas durante un brote de la enfermedad son formado según se establece en política 4.57-VACUNAS.*

Tardies/Tardanzas:

One trait of a good student is to be prompt and on time. Therefore, we admonish every student to make every effort not to be tardy. **If a student does not arrive in the classroom by 7:50 a.m., he/she will be counted tardy to class.** Starting at the beginning of each nine weeks, after 3 tardies by a student, a teacher or school administrator will make efforts to contact parents to remind them that starting with the fourth tardy, the student may be assigned to detention hall on each tardy day for the remainder of that particular nine weeks period. At the beginning of each nine weeks, every student starts with 0 tardies and will not be assigned detention until the 4th tardy day of that nine weeks occurs. *Una característica de un buen estudiante debe ser rápido y a tiempo. Por lo tanto, nos amonestan cada estudiante por el hacer el esfuerzo de no llegar tarde.* ***Si un estudiante no llega en el aula a las 7:50 de la mañana, se le pondrá una tardanza a clase.*** *Desde el comienzo de cada nueve semanas, después de 3 tardanzas por un estudiante, un maestro o administrador de la escuela hará esfuerzos en contacto con los padres para recordarles que, a partir de la cuarta tardanza, el alumno puede asignarse a la sala de detención en cada día de tardanza para el resto de ese período particular de nueve semanas. Al principio de cada nueve semanas, cada estudiante comienza con 0 retrasos y no se le asignará detención hasta que ocurre el 4to día tarde de que nueve semanas.*

III. PARENT/TEACHER CONFERENCES; PROGRESS REPORTS; REPORT CARDS; ACADEMIC GRADING SCALE; HONOR ROLL; RETENTION; TESTING/ CONFERENCIAS DE PADRES Y MAESTROS; INFORMES DE PROGRESO; BOLETAS; ESCALA DE CLASIFICACIÓN ACADÉMICA; CUADRO DE HONOR; RETENCIÓN; PRUEBA

A. **PARENT TEACHER CONFERENCES:** Two parent conferences are scheduled during each school year. Dates for the conferences can be found on the school calendar. It is necessary for parents and teachers to cooperate in the education of the children. Teachers are available for parent conferences daily. Please call the school office at 845-3262 to schedule a conference or email them directly. ***CONFERENCIAS DE PADRES Y MAESTROS***: *Dos conferencias de padres están programados durante cada año escolar. Las fechas para las conferencias se pueden encontrar en el calendario escolar. Es necesario que los padres y maestros cooperen en la educación de los niños. Maestros están disponibles para conferencias de padres todos los días. Por favor llame a la oficina de la escuela en 845-3262 para programar una conferencia o por correo electrónico directamente.*

B. **PROGRESS REPORTS:** Progress reports will be sent home for each student at the end of the fifth week of each grading period. Dates scheduled for progress reports to go home are on the district calendar. **INFORMES**: Informes de progreso se enviará Inicio para cada estudiante al final de la quinta semana de cada periodo de calificaciones. Las fechas programadas para que informes a casa están en el calendario del distrito.

C. **REPORT CARDS:** Report cards will be sent out at the end of each nine week period. The dates for report cards can be found on the district calendar. **BOLETAS**: las boletas se enviarán al final de cada período de nueve semanas. Las fechas para las tarjetas de informe se pueden encontrar en el calendario del distrito.

D. **ACADEMIC GRADING SCALE:** Parents or guardians shall be kept informed concerning the progress of their student. Parent-teacher conferences are encouraged and may be requested by parents, guardians, or teachers. If the progress of a student is unsatisfactory in a subject, the teacher shall attempt to schedule a parent-teacher conference. In the conference, the teacher shall explain the reasons for difficulties and shall develop, cooperatively with the parents, a plan for remediation which may enhance the probability of the student succeeding. The school shall also send timely progress reports and issue grades for each nine-week grading period to keep parents/guardians informed of their student's progress***. ESCALA DE CLASIFICACIÓN ACADÉMICA***: *Los padres o tutores serán informados sobre el progreso de su estudiante. Conferencias de padres-maestros se anima y pueden ser solicitadas por los padres, tutores o maestros. Si el progreso de un estudiante es satisfactoria en un tema, el profesor tratará de una conferencia de padres y maestros. En la Conferencia, el profesor deberá explicar las razones de las dificultades y, conjuntamente con los padres, deberá desarrollar un plan de remediación que puede aumentar la probabilidad de que el estudiante logrando. La escuela también deberá enviar informes oportuna y emitir calificaciones para cada período calificador de nueve semanas mantener a los padres o tutores informados del progreso de los estudiantes*

The evaluation of each student's performance on a regular basis serves to give the parents/guardians, students, and the school necessary information to help effect academic improvement. Students' grades shall reflect only the extent to which a student has achieved the expressed educational objectives of the course. *La evaluación del rendimiento de cada estudiante en forma regular sirve para dar a los padres/tutores, estudiantes y la información necesaria de la escuela para ayudar a la mejora académica de efecto. Grados de los estudiantes reflejan sólo en la medida que un estudiante ha alcanzado los objetivos educativos expresados del curso.*

The grades of a child in foster care shall not be lowered due to an absence from school due to: *Los grados de un niño en cuidado de crianza no deberán reducirse debido a la ausencia de la escuela debido a:*

1. A change in the child's school enrollment; *un cambio en la inscripción de la escuela del niño;*
2. The child's attendance at a dependency-neglect court proceeding; or *Asistencia del niño a un procedimiento judicial de abandono de la dependencia; o*
3. The child's attendance at court-ordered counseling or treatment. /*Atención del niño en el orden judicial asesoramiento o tratamiento.*

The grading scale for all schools in the district shall be as follows./*La escala de clasificación para todas las escuelas en el distrito será el siguiente.*

A =100 – 90
B = 89 – 80
C = 79 – 70
D = 69 - 60
F = 59 and below

E. **HONOR ROLL:** Students making A's and B's will be on the Honor Roll. Students making all A's will be recognized separately on the All A Honor Roll. There will be an assembly at the end of the school year to recognize student performance. ***CUADRO de HONOR****: Los estudiantes haciendo de A y B estará en el cuadro de Honor. Los estudiantes que todos s se reconocerá por separado en el cuadro de Honor A todos. Habrá una Asamblea al final del año escolar para reconocer el desempeño de los estudiantes.*

F. STUDENT PROMOTION AND RETENTION/ RETENCIÓN Y PROMOCIÓN DE ESTUDIANTES

A disservice is done to students through social promotion and is prohibited by state law. The District shall, at a minimum, evaluate each student annually in an effort to help each student who is not performing at grade level. Parents or guardians shall be kept informed concerning the progress of their student(s). Notice of the student's possible retention or required retaking of a course shall be included with the student's grades sent home to each parent/guardian or the student if 18 years or older. Parent-teacher conference are encouraged and may be held as necessary in an effort to improve a student's academic success. *Un favor se hace a los estudiantes a través de la promoción social y está prohibido por la ley estatal. El distrito, como mínimo, evaluará cada estudiante anualmente en un esfuerzo para ayudar a cada estudiante que no está funcionando en el nivel de grado. Los padres o tutores serán informados sobre el progreso de su estudiante (s). Aviso de retención posible del estudiante o Reconquista requiere de un curso se incluirán con enviados a casa a cada padre o tutor o del estudiante si los grados del estudiante de 18 años o más. Conferencia de padres y maestros se anima y puede ser considerado como necesario en un esfuerzo por mejorar el éxito académico de un estudiante.*

Any grades, course credits and/or promotion received by a student while enrolled in the Division of Youth Services system of education shall be considered transferable in the same manner as those grades, course credits, and promotion from other accredited Arkansas public educational entities. *Cualquier grado, créditos o promoción recibida por un estudiante mientras inscrito en el sistema de división de servicios juveniles de la educación se considerarán transferible de la misma manera que las calificaciones, créditos y promoción de otros acreditados Arkansas entidades educativas públicas.*

Promotion or retention of grades of students, or their required retaking of a course shall be primarily based on the following criteria. If there is any doubt concerning the promotion or retention of a student or his/her required retaking of a course, a conference shall be held before a final decision is made that includes the following individuals: *Promoción o retención de calificaciones de estudiantes o su recuperación requiere de un curso se basará principalmente en los siguientes criterios. Si tiene alguna duda acerca de la promoción o retención de un estudiante o su recuperación requiere de un curso, una conferencia se celebrarán antes de una decisión final que incluye a las siguientes personas:*

a) The building principal or designee/ *El director o su designado*
b) The Student's teacher/*La maestro del estudiante*
c) School counselor/*Consejera de la Escuela*
d) A 504/special education representative(if applicable); and/ *Un representante de educación especial 504 (si corresponde); y /*
e) The student's parents/*Los padres del estudiante*

The conference shall be held at a time and place that best accommodates those participating in the conference. The school shall document participation or non-participation in required conferences. If the conference attendees fail to agree concerning the student's placement or receipt of course credit, the final decision shall rest with the principal or the principal's designee. *La Conferencia se celebrará en un momento y lugar que se adapta mejor a los participantes en la Conferencia. La escuela deberá documentar participación o no participación en las conferencias necesarias. Si los congresistas no están de acuerdo en cuanto a la colocación o recibo por supuesto crédito, la decisión final quedará con el director o el designado del director.*

Regardless of the student having earned passing grades, a student who falls under one of the following categories shall be considered for retention or shall not receive credit for the course associated with the assessment. *Independientemente el alumno habiendo ganado pasar grados, un estudiante que cae en una de las siguientes categorías se considerará para la retención o no recibirá crédito por el curso asociado a la evaluación.*

The student/*El Estudiante:*

- Does not take the state mandated assessment for the student's grade level or course within the time frame specified by the State. *No tiene la evaluación de estado asignado por mandato por grado o curso en el marco de tiempo especificado por el estado del estudiante.*
- Takes the state mandated assessment but does not put forth a good faith effort on the assessment administrators/proctor. *Toma la evaluación estatal por mandato pero no pone adelante un esfuerzo de buena fe en el evaluación de los administradores/proctor.*

The Superintendent or designee may wave this provision when the student's failure was due to exceptional or extraordinary circumstances. *El Superintendente o su designado puede onda esta disposición cuando la falta del estudiante fue debido a circunstancias excepcionales o extraordinarias.*

Students who do not score proficient or above on their grade level shall be required to participate in an Academic Improvement Plan (AIP). Each AIP shall be developed by the school personnel and the student's parents and shall be designed to assist the student in attending the expected achievement level. The AIP shall also state the parent's role as well as the consequences for the student's failure to participate in the plan, which shall include the student's retention in their present grade. All students must successfully pass all end-of-course (EOC) assessments they are required to take unless exempted by the student's individualized education program (IEP). To receive academic credit on his/her transcript in a course requiring a student to take an EOC assessment, the student must either receive a passing score on the initial assessment or successfully participate the remediation program identified in his/her Individualized Academic Improvement Plan (IAIO), which shall focus on the areas in which the student failed to meet the necessary passing score. Additionally, the lack of credit could jeopardize the student's grade promotion or classification. *Estudiantes que no puntuación de habilidad o por encima de su nivel de grado deberán participar en un Plan de mejoramiento académico (AIP). Cada AIP será desarrollado por el personal de la escuela y los padres del estudiante y deberá ser diseñado para ayudar a los estudiantes participantes en el nivel de logro esperado. La AIP también indicará papel de los padres así como las consecuencias por incumplimiento del estudiante de participar en el plan, que incluirá la retención del estudiante en su grado actual. Todos los estudiantes deben aprobar todas las evaluaciones de (EOC) de fin de curso que están obligados a tomar a no ser eximido por el programa de educación individual del estudiante (IEP). Para recibir crédito académico de su transcripción en un curso que un alumno tome una evaluación EDC, el estudiante debe recibir un puntaje aprobatorio en la evaluación inicial o participar con éxito el programa de remediación en su Individualizado académico mejora Plan (IAIO), que se centrará en las áreas en las que el estudiante no cumplió con el puntaje necesario pasar. Además, la falta de crédito podría poner en peligro la promoción de grado o clasificación.*

To the extent required by the State Board of Education, students in grade (11) and below who do not meet the required score on a college and career readiness measurement shall participate in the remediation activities prescribed in his/her AIP which may include additional opportunities to retake the measurement. Such remediation shall not require the student to pass a subsequent college and career readiness measurement in order to graduate from high school. *En la medida requerida por la Junta de educación del estado, los estudiantes en el grado (11) y a continuación que no cumplen con el puntaje requerido en una medida de preparación para la Universidad y carrera deberán participar en las actividades de remediación en su AIP que puede incluir oportunidades adicionales para repetir la medición. Tal corrección no será necesario el estudiante pasar una Universidad posterior y la medición de preparación de carrera para graduarse de la escuela secundaria.*

Promotion / retention or graduation of a student with an IEP shall be based on their successful attainment of the goals set forth in their IEP. *Promoción / retención o graduación de un estudiante con un IEP deberá basarse en el logro exitoso de los objetivos establecidos en su PEI.*

In addition to the possibility of retention or withholding of course credit, students who either refuse to sit for a State assessment or attempt to boycott a State assessment by failing to put forth a good faith effort on the assessment as determined by the assessment administrator/proctor, or whose parents do not send their student to school dates the assessments are originally administered or scheduled as make –up days shall not be permitted to participate in any non-curriculum related extracurricular activity, including school dances, prom,

homecoming, senior events, and may be prevented from walking or participating in graduation exercises. The student shall remain ineligible to participate until the student takes the same or a following State mandated assessment, as applicable, or completes the required remediation for the assessment the student failed to put forth a good faith effort on. The Superintendent or designee may waive this paragraph's provisions when the student's failure was due to exceptional or extraordinary circumstances. Students falling under the provisions of this paragraph shall be permitted to attend curriculum related field trips occurring during the school day. *Además de la posibilidad de retención o de retención de crédito, los estudiantes que se niegan a sentarse para una evaluación del estado o intentan boicotear una evaluación del estado de no llevar adelante un esfuerzo de buena fe en la evaluación según lo determinado por la evaluación Administrador/custodio o cuyos padres no envían sus hijos a la escuela las fechas de las evaluaciones son originalmente administradas o programadas como hacer – días no podrán participar en cualquier actividad extracurricular relacionada no currículo, incluyendo Escuela de danzas, baile, fiesta, eventos mayores y puede impedir caminar o participar en los ejercicios de graduación. El estudiante será elegible a participar hasta que el estudiante toma el mismo o en una evaluación del estado el mandato siguiente, según sea el caso, o termina la remediación necesaria para la evaluación el estudiante no ha podido hacer un esfuerzo de buena fe. El Superintendente o su designado podrá renunciar a las disposiciones de este párrafo cuando la falta del estudiante fue debido a circunstancias excepcionales o extraordinarias. Los estudiantes comprendidos en las disposiciones de este párrafo podrán asistir a estudios relacionados con paseos durante el día escolar.*

G. **TESTING:** Students at Nashville Elementary School will take standardized achievement tests as required by the Arkansas Department of Education. These tests will identify students as Needs Improvement, Close, Ready, and Exceeding. Students not meeting the Ready level on the previous spring's test shall participate in an academic improvement plan that includes remediation in the area(s) that the student scored Needs Improvement or Close on the test. NES will notify parents of their role and responsibility and the consequences for the failure of the student to participate in his/her plan. Students that do not successfully participate in the program shall be retained at their current grade level in accordance with the state law and rules established by the Arkansas Department of Education. Information on the purposes and results of these tests will go home with the student prior to and upon completion of the test. The mandated testing is of importance in planning your child's academic future. We strongly encourage parents to not schedule appointments during this time. ***EXAMEN****: Los estudiantes en la escuela primaria Nashville tendrá pruebas de logro estandarizadas según lo requerido por el Departamento de Educación de Arkansas. Estas pruebas identificarán a los estudiantes como necesita mejorar, cierre, listo y sobrepasar. Los estudiantes que no cumplan con el nivel de listo en la prueba de la primavera anterior deberá participar en un plan de mejoramiento académico que incluye la remediación de las áreas que el estudiante anotó necesita mejorar o cerrar en la prueba. NES notificará a los padres de su papel y la responsabilidad y las consecuencias del fracaso del estudiante participar en su plan. Los estudiantes que no participan con éxito en el programa deberán mantenerse en su actual grado conforme a la ley y las reglas establecidas por el Departamento de Educación de Arkansas. Información sobre los propósitos y resultados de estas pruebas Irán a casa con el estudiante antes y al finalizar la prueba. La prueba del mandato es de importancia en la planificación de futuro académico de su hijo. Le recomendamos a los padres a no programar citas durante este tiempo.*

Testing Windows for 2021-22, as set by the Arkansas Department of Education will be posted on the school website when they become available. ***Prueba Windows para 2021-22, establecido por el Departamento de Educación de Arkansas se publicarán en la Página Web de la escuela, cuando estén disponibles.***

IV. PUPIL SERVICES

A. **CAFETERIA:** The school has available a breakfast and lunch program. Children are not allowed to leave the campus for lunch unless there is a special need or circumstance that has been approved by the building principal. The national breakfast and lunch program allows for free and reduced price meals. Applications for free and reduced priced meals are sent home at the beginning of the school year and are also available to anyone at any time at the school office. ***CAFETERÍA***: *La escuela tiene su disposición un programa de desayuno y almuerzo. No se permite salir del campus para el almuerzo a menos que haya una especial necesidad o circunstancia que ha sido aprobado por el director de la escuela. El programa nacional de desayuno y el almuerzo permite gratis y comidas a precio reducido. Solicitudes para comidas gratis y reducidas precio son enviados a casa al principio del año escolar y también están disponibles para cualquier persona en cualquier momento en la oficina.*

Prices for 2022-22are as follows/*Precios para 2022-22 son las siguientes*:

Full price student lunch/*Almuerzo estudiantil completo* $2.20
Full price student breakfast/*Precio completo desayuno de estudiante* ..... Free
Adult breakfast/*Desayuno para Adulto* $2.00
Adult lunch/*Almuerzo para Adulto*..... $3.65
Reduced price student lunch/Precio reducido estudiante almuerzo..... $0.40
Reduced price student breakfast/*Reducido precio el desayuno estudiantil* $0.30

Breakfast will be served to all students wishing to eat from 7:50 a.m. until 8:10 a.m. in the classroom. No child will be served breakfast after the 8:10 bell rings each morning. Students with special dietary needs should provide a doctor's statement to the cafeteria each year. A form may be obtained from the school cafeteria to be completed by a physician. Students who bring their own lunch should use non-breakable containers. No glass containers are allowed in the cafeteria. Students are required to eat in the cafeteria. Milk and juice can be purchased at a cost of $0.30 per carton. *Desayuno se sirve a todos los estudiantes que deseen comer desde las 7:50 hasta las 8:10 en el aula. Ningún niño será sirve desayuno después de las 8:10 que suene el timbre. Los estudiantes con necesidades dietéticas especiales deben proporcionar la declaración de un médico a la cafetería cada año. Un formulario puede obtenerse de la cafetería de la escuela debe ser completado por un médico. Los estudiantes que traen su propio almuerzo deben usar contenedores irrompibles. No envases de vidrio se permiten en la cafetería. Los estudiantes son obligados a comer en la cafetería. Leche y el jugo pueden adquirirse a un costo de $0.30 por caja.*

Unpaid meal charges are not allowed in the Child Nutrition Program according to cost principles determined in accordance with federal regulations, 7 CFR, Part 3015 and OMB Circular A-87. Students are allowed to charge meals only on occasion when money is unavailable and the student would have to miss the meal service. This is a courtesy extended to the student and should not occur on a regular basis. More than $10 in charges will be considered excessive and not permitted. Anyone at this point will be encouraged to apply for free or reduced price meals. Payment reminders will be sent home weekly. When the charge limit is reached, the parent/guardian will be requested to provide a meal for the student. However, when necessary an alternate meal will be provided by the cafeteria for the students in grades K-6 until charges are paid. Any questions regarding charges should be directed to the Child Nutrition Director at at 845-3425. *Gastos de comida sin pagar no están permitidos en el programa de nutrición infantil según los principios de costo determinados de acuerdo con las regulaciones federales, 7 CFR, parte 3015 y OMB Circular A-87. Los alumnos pueden cargar comidas sólo en ocasiones cuando el dinero está disponible, y el Estudiante tendría que perder el servicio de comida. Esto es una cortesía extendida para el estudiante y no debe efectuarse sobre una base regular. Más de $10 en cargos será considerada excesiva y no permitidos. Alguien en este momento se animó a aplicar gratuitamente o comidas a precio reducido. Inicio semanal se enviará recordatorios de pago. Cuando se alcanza el límite de carga, los padres deberán proporcionar una comida para el estudiante. Sin embargo, cuando es necesario una comida alternativa se proporcionará por la cafetería para los estudiantes en los grados K-6 hasta que los cargos son pagados. Cualquier duda con respecto a los cargos debe dirigirse al Director de nutrición infantil en 845-3425.*

B. **LOST AND FOUND:** Students who have lost an article should report it to the office and check the lost and found storage closet. If a student finds an article on the school grounds, it should be brought to the principal's office for placing in the lost and found closet. The school is not responsible for any item left by a student after school hours**. Students are encouraged to leave valuable articles at home and to have all personal items labeled for identification.** ***PERDIDOS*****:** *Los estudiantes que han perdido un artículo deben reportarse a la oficina y comprobar el armario de almacenamiento de objetos perdidos y encontrados. Si un estudiante encuentra un artículo sobre la escuela, debe traer a la oficina del director para colocar en el armario de perdidos y encontrados. La escuela no es responsable de cualquier artículo dejado por un estudiante después de horas escolares.* ***Animamos a los estudiantes dejar artículos valiosos en casa y que todos los artículos personales etiquetados para su identificación.***

C. **ILLNESS AND INJURY:** In the case of illness or injury at school, the school nurse or a member of the staff will care for the child temporarily. School personnel will render first aid treatment only. If emergency medical treatment is necessary, the parents will be notified. Parents are required to keep current any medical alert information (allergies, existing conditions, etc.), work phone number(s), two (2) emergency phone numbers

and names of others to be contacted, the name of the student's physical as well as the correct mailing address, and the correct 911 address of the student. This information must be updated during the school year if changes occur in the information on file with the school. If a parent cannot be reached, the child will be taken to the emergency room at the hospital. ***ENFERMEDADES Y LESIONES****: En el caso de enfermedad o lesión en la escuela, la enfermera o un miembro del personal cuidará al niño temporalmente. Personal de la escuela prestará primeros auxilios tratamiento solamente. Si es necesario tratamiento médico de emergencia, los padres serán notificados. Los padres están obligados a guardar actual cualquier información de alerta médica (alergias, condiciones existentes, etc.), trabajar con números de teléfono, números telefónicos de emergencia de dos 2 y nombres de otros para ser contactado, el nombre del físico del estudiante, así como el correo correcto Dirección y la correcta dirección 911 del estudiante. Esta información debe actualizarse durante el año escolar si se producen cambios en la información en el archivo de la escuela. Si un padre no puede alcanzarse, se tomará el niño al servicio de urgencias en el hospital.*

D. **COMMUNICABLE DISEASE:** Please keep your child at home if he/she has any of the following symptoms: **elevated temperature (over 100F) will be sent home, nausea or vomiting, diarrhea, excessive sore throat or coughing**. **A student should be free of fever for 24 hours without medication before returning to school.** In cases of head lice, scabies, impetigo, and other communicable diseases, we will follow district policies. Health services include but are not limited to the following: obtaining health history, nursing assessment of students, nurse-parent-teacher conferences when necessary, screening for growth and development, vision, hearing, scoliosis, head and scalp, blood pressure, health education topics through the classroom, health counseling, coordination and implementation of community resources, and referrals and record keeping. ***ENFERMEDADES TRANSMISIBLES****: Por favor, mantenga a su niño en casa si tiene cualquiera de los siguientes síntomas:* ***temperatura elevada (sobre 100F) será enviada hogar, náuseas o vómitos, diarrea, exceso de dolor de garganta o tos. Un estudiante debe estar libre de fiebre durante 24 horas sin medicación antes de regresar a la escuela.*** *En los casos de piojos, escabiosis, Impétigo y otras enfermedades transmisibles, vamos a seguir las políticas del distrito. Servicios de salud incluyen pero no están limitados a lo siguiente: obtención de historia de la salud, evaluación de estudiantes de Enfermería enfermera-conferencias cuando sea necesario, proyección de crecimiento y desarrollo, visión, audición, escoliosis, cabeza y cuero cabelludo, la sangre presión, temas de Educación de salud a través del aula, asesoría en salud, coordinación y ejecución de recursos de la comunidad y llevar un registro y referencias.*

E. **MEDICAL APPOINTMENTS:** Please try to arrange doctor or dentist's appointments after school hours. However, sometimes these appointments can only be made during the school day. If so, please come to the school office upon your arrival at school, the secretary will call the student to the office, and you will be asked to sign your child out. It is helpful to send a note to the teacher that morning telling him/her about the appointment. ***CITAS MÉDICAS***: *Trate de concertar citas de doctor o el dentista después de horas escolares. Sin embargo, a veces estas citas sólo es posible durante el día escolar. Si, por favor venga a la oficina a su llegada a la escuela, la Secretario llamará al estudiante a la oficina, y se le pedirá que firme a la salida del niño. Es útil enviar una nota al maestro esa mañana le dice acerca de la cita.*

F. **PROCEDURES FOR MEDICINE AT SCHOOL: It is the policy of the Nashville School Board that no drug or medicinal preparation, except for medicines used in first aid will be administered to students on any school premises by school personnel unless the student requires the medication in order to attend school**. Act 1694 of 2005 requires school districts to allow students to carry and use prescription asthma inhalers and auto-injectable epinephrine while in school, at on-site school sponsored activities and at off-site school sponsored activities. Instructions as stated in the following policy are to be followed for all medications used or given at school: ***PROCEDIMIENTOS DE MEDICINA EN LA ESCUELA***: *Es la política de la Junta Escolar de Nashville que ninguna droga o preparación medicinal, excepto medicamentos que se utilizan en primeros auxilios será administrada a los estudiantes en cualquier local de la escuela por personal de la escuela a menos que el estudiante requiere la medicamentos con el fin de asistir a la escuela. Acto 1694 de 2005 requiere que los distritos escolares a los alumnos a llevar y usar inhaladores para el asma recetados y epinefrina inyectable automático mientras que en la escuela, en la escuela in situ había patrocinado actividades y en la escuela fuera patrocinado por actividades. Instrucciones como se indica en la siguiente política son para todos los medicamentos utilizados o en la escuela:*

1. The Medication Administration Release Form must be completed, signed, and turned in accompanied by a written doctor's order for ALL medication to be given at school. *La forma de liberación de administración de medicamentos debe ser completada, firmada y entregada a acompañado por orden de un médico escrito para todos los medicamentos que ha de darse en la escuela.*

2. The medication must be brought by the parent/guardian. *El medicamento debe ser traído por el padre o tutor.*

3. Only one (1) dose per day of any regularly scheduled medication may be given at school unless the medication is ordered for hyperactivity. *Sólo una (1) dosis diaria de medicación programada se pueden dar en la escuela a menos que el medicamento es para la hiperactividad.*

4. If a regularly scheduled medication (other than one for hyperactivity or an asthma inhaler) is to be given only once, twice, or three times per day, it will not be given at school unless a written doctor's order is received stating it must be given during school hours. *Si un medicamento regulares (que no sea una hiperactividad o un inhalador de asma) debe ser dado solamente una vez, dos, o tres veces al día, no se dará en la escuela salvo orden escrita del médico lo indicando debe prestarse durante el horario escolar.*

5. Prescription drugs must be in the original container with a pharmacist's label giving the date ordered, expiration date, child's name, medication name, dosage, and time to be given. *Medicamentos deben estar en el envase original con etiqueta de un farmacéutico dando la fecha pedido, fecha de caducidad, infantil nombre, nombre de medicamento, dosis y tiempo para dar.*

6. If it is a non-prescription drug, it must be in its original container with a label attached giving the child's name, name of medication, amount to be given and time to be given. It must be accompanied by a doctor's order. *Si se trata de un medicamento, que debe ser en su envase original con una etiqueta adherida dando el nombre del niño, nombre del medicamento, cantidad a dar y tiempo para dar. Debe ser acompañada por orden de un médico.*

7. Specific guidelines are in place to allow students with the proper authorization to carry and administer their own asthma inhaler and/or auto-injectable epinephrine. See the school nurse for details on the process to enable your student to carry and administer his/her asthma inhaler or auto-injectable epinephrine. *Directrices específicas están en lugar para permitir a los estudiantes con la debida autorización llevar y administrar su propio inhalador de asma o epinefrina inyectable automático. Ver a la enfermera para obtener más información sobre el proceso para permitir que el alumno llevar y administrar su inhalador de asma o epinefrina inyectable automático.*

Students carry and use an asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, while in school, at an on-site school-sponsored activity, or at an off-site school-sponsored activity.

The parent or guardian of a student who needs to carry an asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, shall provide the school with written authorization for the student to carry an asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, on his or her person for use while in school, at an on-site school-sponsored activity, or at an off-site school-sponsored activity; and the authorization shall be valid only for the duration of the school year at the school that the student is attending at the time the authorization is provided. The authorization must be renewed for each school year or if the student changes schools in order for the student to carry an asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, on his or her person.

The parent or guardian of a student who needs to carry an asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, shall provide the school with appropriate medical documentation, which shall include: *Los padres o cuidanderos del estudante son responsables de entregarle ala escuela los papeles medicos que compreba que el estudiante pueda cargar el inhalador, epinefrina o ambas cosas. El papel medico debe tener por escrito:*

1. Evidence that the asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, have been prescribed by a healthcare practitioner. *Evidencia de que el product fue recomendado por un doctor*.
2. Evidence that the student needs to carry the asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, on his or her person due to a medical condition. *Evidencia de que el estudiante pueda cargarlo entre el mismo por su condicion medica .*
3. A student's asthma inhaler or auto-injectable epinephrine, or both, shall be supplied by the student's parent or guardian and shall be stored and transported in its original prescription-labeled container. A student is prohibited from sharing, transferring, or in any way diverting his or her own medications to any other

person. A school district, school district employee, or agent of a school district is not liable for injury to a student caused by his or her use of a prescription inhaler or self-administration of medication. *Los padres/cuidaderos deben de traer el medicamento en persona en la forma original que el producto viene*.

PLEASE NOTE: A PHARMACY LABEL IS NOT LEGALLY CONSIDERED TO BE A DOCTOR'S ORDER. ALL MEDICATION GIVEN OR TAKEN AT SCHOOL REQUIRE A WRITTEN DOCTOR'S ORDER BE SUBMITTED TO THE SCHOOL WHEN ANY MEDICATION IS STARTED.
NOTA: UNA ETIQUETA DE LA FARMACIA NO SE LEGALMENTE CONSIDERA QUE LA ORDEN DE UN MÉDICO. TODOS LOS MEDICAMENTOS DADO O TOMADO EN LA ESCUELA REQUIERE ORDEN UNA ESCRITA POR EL DOCTOR PRESENTARÁN A LA ESCUELA CUANDO SE INICIA CUALQUIER MEDICAMENTO.

Parent responsibility: It shall be the parents' responsibility to report to the school in writing any allergies their child may have to any medications, including topical ointments, orals, inhalants, or injections; and it shall be the parents' responsibility to report to the school any physical or mental condition of their child which could affect his/her safety and care while at school, of any medications the child is taking even if the medication is not given at school so that in case of an emergency or sudden illness, the child may be cared for in the safest manner possible taking into consideration any current medications and physical or mental conditions. Latex allergy should be reported as latex gloves are routinely used in first aid. ***Responsabilidad de los padres****: será responsabilidad de los padres a la escuela por escrito su niño puede tener alergias a algún medicamento, incluyendo los ungüentos tópicos, orales, inhalantes o las inyecciones; y será responsabilidad de los padres a informar a la escuela cualquier físico o condición mental de su niño que puedan afectar a su seguridad y cuidado mientras que en la escuela, de cualquier medicamento que el niño está tomando incluso si los medicamentos no es impartido en la escuela lo que en ca se de una enfermedad repentina o de emergencia, el niño puede ser atendido de la manera más segura posible teniendo en cuenta los medicamentos actuales y condiciones físicas o mentales. Alergia al látex debe ser informada como guantes de látex se utilizan rutinariamente en primeros auxilios.*

1. Medication Administration Policy

It is the policy of the Nashville School Board that no drug or medicinal preparation except for medicines used in first aid will be administered to students on any school premises by school personnel unless the student requires the medication in order to attend school, and unless instructions as stated in the following policy are followed.

The following are the only situations under which medications will be given at school:

1. The Medication Administration Release Form must be completed, signed and turned in for any prescription or non-prescription medications to be given at school.

2. The medication must be brought by the parent/guardian unless other arrangements have been made with the school nurse.

3. If it is a prescription drug, it must be in its original container with a pharmacist's label giving the date ordered, date the drug expires, name of child, name of medication, doctor's name and dosage schedule and amount to be given. The pharmacist's label on the prescription bottle may serve as the physician order.

4. If it is a non-prescription drug, it must be in its original container labeled with the name of the child.

1.Policias para administración de medicamentos

Es la politica del Consejo Escolar del Distrito de Nashville que el personal de la escuela no administre ningún fármaco o preparación médica, excepto los medicamentos útilizados en primeros auxilios, en las

instalaciones de la escuela, a menos que el estudiante requiera el medicamento para asistir a la escuela, y a menos que se siguen las instrucciones establecidas en la siguiente política.

Las siguientes son las únicas situaciones en las que se administrarán medicamentos en la escuela:

1. El formulario de liberación de administración de medicamentos debe completarse, firmarse y entregarse para cualquier medicamento recetado o sin receta para que se administre en la escuela.

2. El medicamento debe ser traído por el padre/tutor a menos que se hayan hecho otros arreglos con la enfermera de la escuela.

3. Si es un medicamento recetado, debe estar en su envase original con una etiqueta del farmacéutico que indique la fecha ordenada, la fecha de vencimiento del medicamento, el nombre del niño, el nombre del médico y la dosis y cantidad a administrar. La etiqueta del farmacéutico en el frasco de prescripción puede servir como orden del médico.

4. Si es un medicamento sin receta, debe estar en su envase original y deben ponerle el nombre del niño.

5. CBD Policy

Cannabidiol (CBD) is a compound found in the Cannabis plant. Examples of products sold that contain CBD are rare, but are not limited to oil, pills/capsules, electronic cigarette pods, and gummy bears. Although CBD products with less that 0.3% THC can be legally purchased in Arkansas, with so much still unknown about these products, it is the decision of the Nashville School District to prohibit all CBD products from school campuses and activities with the following exception:

If a student has a prescription from his/her doctor stating dosage times and amounts, then he/she may use FDA approved CBD at school. Under this circumstance, the parent or guardian of the student may meet with the school nurse, provide a copy of the prescription, and provide medication to be kept at school to be administered by the nurse.

The school nurse reserves the right to opt out of administering CBD/OTC medications.

5 Políticas CBD

El Cannabidiol es un compuesto que se encuentra en la planta de Cannabis. Los ejemplos de productos vendidos que contienen CBD son raros, pero no se limitan a aceite, píldoras/cápsulas, cápsulas de cigarrillos electrónicos y ositos de goma. Aunque los productos de CBD con menos del 0.3% de THC se pueden comprar legalmente en Arkansas, dado que aún se desconoce mucho sobre estos productos, es la decisión

del Distrito escolar de Nashville prohibir todos los productos de CBD en las instalaciones y las actividades escolares con la siguiente excepción:

Si un estudiante tiene una receta de su médico que indica las dosis y las cantidades, entonces puede usar CBD aprobado por la FDA en la escuela. Bajo las circunstancias, el padre o tutor del estudiante puede reunirse con la enfermera de la escuela, entregar una copia de la receta y proporcionar el medicamento que se mantendrá en la escuela para ser administrado por la enfermera.

La enfermera de la escuela se reserva el derecho de optar por no administrar medicamentos de CBD/OTC.

G. **HEAD LICE POLICY/POLÍTICA DE PIOJOS**

Students that present with head lice will require immediate treatment. Head lice is not indicative of poor hygiene, but spreads quickly from person to person. When a student returns to school after treatment, the student must be checked by the nurse and bring proof of treatment (box top, empty bottle, etc.) If a parent discovers their child has head lice, they need to inform the school nurse so other students may also be observed and checked. *Los estudiantes que presentan piojos requiere tratamiento inmediato. Los piojos no son indicativos de higiene deficiente, pero se propaga rápidamente de persona a persona. Cuando un estudiante vuelve a la escuela después del tratamiento, el estudiante debe ser comprobado por la enfermera y traer prueba de tratamiento (superior de la caja, botella vacía, etcetera.) Si un padre descubre que su hijo tiene piojos en la cabeza, tienen que informar a la enfermera de la escuela para que otros estudiantes también pueden ser observados y comprobado*

H. **CHILD ABUSE AND NEGLECT:** Child abuse and/or neglect are a crime. The Nashville School District is under the jurisdiction of Arkansas State Law 42-808, which requires ALL school personnel to report suspected child abuse and neglect. **"Child**" means any person under the age of eighteen. **"Abuse**" means any non-accidental physical injury, mental injury, sexual abuse, or sexual exploitation inflicted on a child by anyone legally responsible for the care and maintenance of the child, or an injury that is at variance with the history given. The term encompasses both acts of omission and commission. ***NEGLIGENCIA Y MALTRATO INFANTIL****: Abuso infantil o negligencia es un crimen. El distrito escolar de Nashville está bajo la jurisdicción de la ley del estado de Arkansas 42-808, que requiere de todo el personal escolar reportar el caso de abuso infantil y negligencia. "**Niño**": cualquier persona menor de dieciocho años. "**Abuso**" significa cualquier lesión física no accidental, lesión mental, abuso sexual o explotación sexual infligido a un niño por cualquier persona legalmente responsable para el cuidado y mantenimiento del niño, o una lesión que es incompatible con la historia del dado. El término comprende tanto actos de omisión y Comisión.*

"**Neglect"** means a failure to provide, by those legally responsible for the care and maintenance of the child, the proper or necessary support; education, as required by law, medical, surgical, or any other care necessary for his/her well-being; or any maltreatment of the child. The term includes both acts and omissions. **"*Desatención"*** *significa un fracaso para proporcionar, los legalmente responsables por el cuidado y mantenimiento del niño, el apoyo adecuado o necesario; Educación, según los requisitos de ley, médico, quirúrgico o de cualquier otra atención necesaria para su bienestar; o cualquier maltrato del niño. El término incluye acciones u omisiones*.

Child abuse and neglect shall be reported to the school nurse or counselor within 24 hours based upon suspicion. The receiver of the report must act and give feedback to the reporting person within 48 hours. *Negligencia y abuso se informará a la enfermera de la escuela o consejero dentro de 24 horas basados en sospechas. El receptor del informe debe actuar y dar retroalimentación a la persona información dentro de las 48 horas*

I. **SCHOOL INSURANCE:** Insurance may be purchased through the school office during the first two weeks of school. **SEGURO ESCOLAR**: Seguro puede comprarse a través de la oficina de la escuela durante las dos primeras semanas de escuela.

J. **STUDENT TRANSPORTATION:** The district provides bus service for students. **Riding the bus is a privilege that may be revoked if bus rules are not followed**. Students who misbehave on the bus create a safety hazard for all children on the bus. **Act 1744 of 2001 requires all students to be seated at all times while the school bus is moving.** ***TRANSPORTE DE ESTUDIANTES*****:** *El distrito provee servicio de autobús para los estudiantes.* ***Viajar en autobús es un privilegio que puede ser revocado si no se siguen las reglas de autobús****. Los estudiantes que se portan mal en el autobús de crean un peligro de seguridad para todos los niños en el autobús.* ***Ley 1744 de 2001 requiere que todos los estudiantes a estar sentado todo el tiempo mientras el autobús esté en movimiento.***

The purpose of the transportation department of the Nashville Public Schools is to provide the safest, most efficient transportation possible for those students who are to be transported between their homes and school. This process is the responsibility of the entire community and requires the cooperation of all students, parents, school personnel, and citizens who drive on the streets in the presence of the school buses. Video cameras have been installed on the buses. By monitoring student behavior on the cameras, the bus drivers can provide a safe trip to and from school*. El propósito del Departamento de transporte de las escuelas públicas de Nashville es proporcionar el transporte más seguro, más eficiente posible para aquellos estudiantes que vayan a ser transportados entre sus hogares y escuela. Este proceso es responsabilidad de toda la comunidad y requiere la cooperación de todos los estudiantes, padres, personal escolar y los ciudadanos que conducen en las calles en presencia de los autobuses escolares. Cámaras de vídeo se han instalado en los autobuses. Al monitorear el comportamiento del estudiante en las cámaras, los conductores de autobús pueden proporcionar un viaje seguro a y desde escuela.*

Rules of Behavior and Consequences for students who ride the buses can be found in Part B, Section VI of this handbook. ***Reglas de comportamiento y las consecuencias para los estudiantes que viajan en los autobuses se pueden encontrar en la parte B, sección VI de este manual.***

K. **EXTRACURRICULAR ACTIVITIES:** The Nashville Board of Education recognizes that extracurricular activities supplement the regular instructional program and afford opportunities for social exchange, enrichment of individual personal resources and wholesome competition. ***ACTIVIDADES EXTRAESCOLARES***: *La Junta de Educación de Nashville reconoce que actividades extracurriculares complementan el programa de instrucción regular y permitir oportunidades para intercambio social, enriquecimiento de los recursos personales individuales y saludables competencia*.

No student shall on the basis of race, sex, religion, or national origin be excluded from participating in, be denied the benefits of, or be subjected to discrimination under any education program or activity sponsored by this school district. *Ningún estudiante en base a raza, sexo, religión, o país de origen serán excluidas de participar en, ser negado los beneficios de, o ser sujeto a discriminación bajo cualquier programa o actividad patrocinada por este distrito escolar.*

All non-instructional and/or extracurricular activities are to be held outside, before, or after a six (6) hour instructional day. *Todas las actividades extracurriculares o no instrucción deben realizarse afuera, antes o después de un día de instrucción de seis 6 horas.*

L. **COMPUTER LAB:** Students will have additional educational opportunities in the computer labs. Students will receive computerized activities in Reading, Math, Language Arts, Science and Social Studies. Because of the delicateness of the computers, special care must be taken with them. No drinks of any kind, gum, or candy will be taken into the computer lab. No magnets or other devices that will interfere with the electronic frequency will be taken into the lab. **Act 36 of 1987 enacted by the Arkansas General Assembly entitles school districts to recover damages in an amount not in excess of five thousand dollars ($5,000) in court of competent jurisdiction from the parents of any minor under the age of eighteen (18) living with parents.** ***LABORATORIO DE COMPUTACIÓN:*** *Los estudiantes tendrán oportunidades educativas adicionales en el laboratorio de computación. Los estudiantes recibirán actividades computarizadas en lectura, matemáticas, lenguaje, Ciencias y estudios sociales. Debido a la delicadeza de los ordenadores, se debe tener especial cuidado con ellos. Bebidas de ningún tipo, chicle o caramelo no se tendrá en el laboratorio de computadoras. Sin imanes o dispositivos que interfieran con la frecuencia electrónica tendrá en el laboratorio.* ***Ley 36 de 1987 promulgada por la Asamblea General de Arkansas da derecho a distritos escolares a recuperar daños y perjuicios por un monto no superior a 5 mil dólares ($5,000) en el Tribunal de jurisdicción competente de los padres de cualquier menor de edad bajo edad de 18 de 18 que vivían con a los padres.***

M. **GUIDANCE SERVICES**: Guidance services are available for every student in the school. These services include assistance with educational planning, interpretation of test scores, study habits, social and home concerns, or any question the student may feel he/she would like to discuss with the counselor. ***SERVICIOS DE ORIENTACIÓN****: Servicios de orientación están disponibles para todos los estudiantes en la escuela. Estos servicios incluyen asistencia con planificación de la educación, interpretación de resultados de los exámenes, hábitos de estudio, las preocupaciones sociales y hogar o cualquier pregunta que el estudiante puede sentir que le gustaría discutir con el asesor de.*

N. **HOMEROOM:** Each student is assigned to a homeroom. The student may or may not have several teachers during the day, but the homeroom teacher is the student's closest advisor and counselor in school matters. ***CLASE:*** *Cada alumno se asigna a un salón de clase. El estudiante puede o no tener varios profesores durante el día, pero el profesor es el alumno más cercano asesor y consejero en asuntos de la escuela.*

O. **TEXTBOOKS AND LIBRARY BOOKS:** Students will be assessed fines for damaged or abused textbook or library books. Library books must be paid for as soon as possible and not later than the end of the school year. **LIBROS DE TEXTO Y LIBROS DE LA BIBLIOTECA:** Los estudiantes serán evaluados multas por libros dañados o maltratados de libro de texto o biblioteca. Libros de la biblioteca deben ser pagados tan pronto como sea posible y no más adelante que el final del año escolar.

V. INSTRUCTIONAL PROGRAMS/PROGRAMAS INSTRUCTIVOS

Excellence in education is only achieved through cooperative efforts of teacher-pupil interaction. Highly qualified and devoted staff plans well, disciplines well, and exhibits great concern in guiding students through the learning years. The school emphasizes the importance of cooperation between the school and the parents to foster a great learning experience for your child. *La excelencia en la educación solo se logra a través de esfuerzos cooperativos de interacción maestro-alumno. El personal altamente calificado y dedicado planifica bien, disciplina bien y muestra gran preocupación en guiar a los estudiantes a través de los años de aprendizaje. La escuela enfatiza la importancia de la cooperación entre la escuela y los padres para fomentar una gran experiencia de aprendizaje para su hijo.*

A. **SPECIAL EDUCATION PROGRAMS:** Special Education programs are available for children in need of the services provided by this program. You may call the principal's office for information. ***PROGRAMAS DE EDUCACIÓN ESPECIAL****: Los programas de educación especial están disponibles para los niños que necesitan los servicios proporcionados por este programa. Puede llamar a la oficina del director para obtener información.*

B. **SPEECH THERAPY/OCCUPATIONAL THERAPY/PHYSICAL THERAPY/SCHOOL-BASED MENTAL HEALTH COUNSELING:** Speech therapy, occupational therapy, physical therapy and school-based mental health counseling are available for any child in need of this service. You may call the school office for more information. ***CONSEJERÍA DE TERAPIA DE HABLA / TERAPIA OCUPACIONAL / TERAPIA FÍSICA / ASESORAMIENTO DE SALUD MENTAL BASADA EN LA ESCUELA****: La terapia del habla, la terapia ocupacional, la terapia física y la asesoría de salud mental escolar están disponibles para cualquier niño que necesite este servicio. Puede llamar a la oficina de la escuela para obtener más información.*

C. **TITLE I:** The Nashville School District will comply with the regulations as set forth by the Federal Regulations Governing Parental Involvement in the Title I program. Nashville Elementary School is a school-wide Title I school. Each student's parent/guardian will be required to fill out and sign a Parent Contract at registration each year. ***TÍTULO I****: El Distrito Escolar de Nashville cumplirá con las regulaciones establecidas por los Reglamentos federales que rigen la participación de los padres en el programa Título I. La elementaría de Nashville es una escuela de Título I para toda la escuela. Los padres / tutores de cada estudiante deberán completar y firmar un Contrato de Padres en el registro cada año.*

D. **TALENTED AND GIFTED (TAG) FOR GRADES 4-5, and PRE AP Courses for 6th Graders:** A talented and gifted program is in place for students who qualify. The following criteria are utilized for placement in the program. ***TALENTOS Y REGALOS (TAG) PARA GRADOS 4-5, y Cursos PRE AP para estudiantes de 6º grado***: *Se implementa un programa de talentosos y talentosos para los estudiantes que califican. Los siguientes criterios se utilizan para la colocación en el programa.*

Nomination: Made in the spring by parents, students, teachers, and administrators; ***Nominación:*** *hecha en la primavera por padres, estudiantes, maestros y administradores;*

Selection: Made by using ID numbers. Based upon state mandated test scores, grades, creativity test, ability test, parent rating. Selection made by committee of administrators, teachers, counselors, and TAG coordinator; ***Selección:*** *Hecho utilizando números de identificación. Basado en los puntajes exigidos por el estado en los exámenes, calificaciones, examen de creatividad, examen de habilidad, calificación de los padres. Selección realizada por el comité de administradores, maestros, consejeros y coordinador de TAG;*

Programming: Differentiated instruction will be provided to TAG identified students through advanced math, language arts, and enrichment activities; ***Programación:*** *Se proporcionará instrucción diferenciada a los estudiantes identificados por TAG a través de matemáticas avanzadas, artes del lenguaje y actividades de enriquecimiento;*

New Students: If a student has been placed in the TAG program of another school, the parent should notify the TAG coordinator immediately upon registration in the school for placement in the NES Gifted and Talented Program; ***Estudiantes nuevos****: si un estudiante ha sido colocado en el programa TAG de otra escuela, el padre debe notificar al coordinador de TAG inmediatamente después de inscribirse en la escuela para la colocación en el Programa de superdotados y talentosos de NES;*

E. **BAND:** Band is available as a course option for sixth grade students. Selection of the band instruments is under the direction of the band director(s). Students participating in the band program will be transported to and from the high school campus daily. Students who are car riders and who do not eat breakfast in the cafeteria may be dropped off at the Scrapper Dome by 8:00 a.m. for band. No student should be dropped off before 7:50 a.m. Students who arrive before 7:50 should go to the elementary building. Students who are eating breakfast in the cafeteria will eat breakfast, and ride the bus waiting by the library to the Scrapper Dome. A bus will transport all students back to elementary after band each day. ***BANDA****: la banda está disponible como opción de curso para estudiantes de sexto grado. La selección de los instrumentos de la banda está bajo la dirección del director de la banda. Los estudiantes que participan en el programa de banda serán transportados desde y hacia el campus de la escuela secundaria todos los días. Los estudiantes que viajan en automóvil y que no desayunan en la cafetería pueden ser dejados en el Scrapper Dome a las 8:00 a.m. para la banda. Ningún estudiante debe ser dejado antes de las 7:50 a.m. Los estudiantes que llegan antes de las 7:50 deben ir al edificio de la escuela primaria. Los estudiantes que desayunan en la cafetería desayunarán y tomarán el autobús que espera en la biblioteca hasta el Scrapper Dome. Un autobús transportará a todos los estudiantes de regreso a la escuela primaria después de la banda cada día.*

F. **COMPUTER PROGRAMS:** Nashville Elementary students have the opportunity to use a variety of technologies at school, including computers and the Internet. In order for students to have access to this technology, parents will be required to sign a Computer Use Technology form at registration. ***PROGRAMAS DE COMPUTO****: los estudiantes de la Primaria Nashville tienen la oportunidad de usar una variedad de tecnologías en la escuela, incluyendo computadoras e Internet. Para que los estudiantes tengan acceso a esta tecnología, los padres deberán firmar un formulario de Tecnología de uso de computadora en el momento de la inscripción.*

It is all staff members' responsibility to educate students about appropriate online behavior, including interactions with other individuals on social networking sites/chat rooms, and cyber bullying awareness and response. *Es responsabilidad de todos los miembros del personal educar a los estudiantes sobre el comportamiento en línea adecuado, incluidas las interacciones con otras personas en los sitios de redes sociales / salas de chat, y la conciencia y respuesta sobre el acoso cibernético.*

Access to computers for your child will enable him/her to access computer programs for instruction such as I-Station, IXL, MI-Write,Typing Club, the Internet, and various support programs for adopted textbooks. Students who use any technology in an inappropriate manner and/or not as directed by the school are in violation of school policy and will be subject to penalties outlined in the agreement. *El acceso a las computadoras para su hijo le*

permitirá acceder a programas de computadora para instrucción como I-Station , IXL MI-Write, , Typing Club, Internet y varios programas de apoyo para los libros de texto adoptados. Los estudiantes que usan cualquier tecnología de manera inapropiada y / o no como lo indica la escuela están en violación de la política de la escuela y estarán sujetos a las sanciones descritas en el acuerdo.

G. **HAC WEBSITE:** Parents will receive a web address and login information in which they may access their child's assignments, course progress, and other information. At this same site, parents and teachers may exchange email regarding the student. The site is updated weekly. ***SITIO WEB DE HAC****: Los padres recibirán una dirección web e información de inicio de sesión en la que podrán acceder a las tareas de su hijo, el progreso del curso y otra información. En este mismo sitio, los padres y maestros pueden intercambiar correos electrónicos con respecto al estudiante. El sitio se actualiza semanalmente.*

H. **HOMEWORK POLICY:** The district recognizes the importance of developing good study habits and responsibility for assignments. At the same time, it also recognizes the importance of learning acquired by young people outside of school, through reading, extracurricular activities, play and the need of youngsters for free time to engage in these activities. ***POLÍTICA DE TAREAS****: El distrito reconoce la importancia de desarrollar buenos hábitos de estudio y responsabilidad para las tareas. Al mismo tiempo, también reconoce la importancia del aprendizaje adquirido por los jóvenes fuera de la escuela, a través de la lectura, las actividades extraescolares, el juego y la necesidad de que los jóvenes tengan tiempo libre para participar en estas actividades.*

During the first month of school, the teacher will inform the parents of his/her students of the homework procedures and requirements to be used in that class. Assignments will consist of learning activities related to the school program and will be appropriate to the age and ability of the students. Homework properly designed, carefully planned and geared to the development of the individual student will be assigned. Any homework assignments made should be clearly understood by the student so that they can be accomplished after instruction has been given at school. When students do independent work of that type outside the school, the teacher will see that the results are promptly checked and returned to the student. All assignments will be of sound educational purposes and directly relate to the student learning expectations as required by the Arkansas Department of Education. *Durante el primer mes de clases, el maestro informará a los padres de sus alumnos sobre los procedimientos y los requisitos de la tarea que se utilizarán en esa clase. Las tareas consistirán en actividades de aprendizaje relacionadas con el programa escolar y serán apropiadas para la edad y la capacidad de los estudiantes. Se asignarán tareas adecuadamente diseñadas, cuidadosamente planeadas y orientadas al desarrollo del estudiante individual. El estudiante debe comprender claramente cualquier tarea que se haga, para que pueda cumplirla después de que se haya dado la instrucción en la escuela. Cuando los estudiantes realizan un trabajo independiente de ese tipo fuera de la escuela, el maestro verá que los resultados se verifican de inmediato y se devuelven al estudiante. Todas las tareas tendrán un propósito educativo sólido y se relacionarán directamente con las expectativas de aprendizaje de los estudiantes según lo exige el Departamento de Educación de Arkansas.*

I. **FIELD TRIPS:** Field trips are planned to enrich learning experiences. As your child enters school each year, we ask that you sign permission for him/her to go on local field trips. Parents will be given advance notice when students are scheduled to go on a field trip outside the Nashville area. When parents are asked to assist with field trips, they are responsible for helping with students in the class. ***VIAJES DE CAMPO****: Se planean viajes de campo para enriquecer las experiencias de aprendizaje. A medida que su hijo ingresa a la escuela cada año, le pedimos que firme un permiso para que él / ella vaya a excursiones locales. Se les avisará a los padres con anticipación cuando se programe que los estudiantes vayan de excursión fuera del área de Nashville. Cuando se les pide a los padres que ayuden con las excursiones, son responsables de ayudar con los estudiantes en la clase.*

J. **GRIEVANCE PROCEDURES:** If a parent or guardian has a concern involving a teacher and their child, the following steps should be taken: ***PROCEDIMIENTOS DE QUEJAS****: si un padre o tutor tiene una inquietud relacionada con un maestro y su hijo, se deben tomar los siguientes pasos:*

1. Schedule a conference with the teacher to discuss the matter. The teacher who receives a request for a conference with a parent may request that the conference include the principal.
   If the concern is not resolved with the teacher, the parent may contact the principal and file a written grievance. *Programe una conferencia con el maestro para discutir el asunto. El maestro que recibe una solicitud para una conferencia con un padre puede solicitar que la conferencia incluya al director.*

Si la inquietud no se resuelve con el maestro, el padre puede comunicarse con el director y presentar una queja por escrito.

2. If the principal is unable to resolve the difficulty, the parent may contact the superintendent. *Si el director no puede resolver la dificultad, el padre puede comunicarse con el superintendente.*
3. If the superintendent is unable to resolve the difficulty, the parent will be invited to refer the complaint to the Board. *Si el superintendente no puede resolver la dificultad, se invitará a los padres a remitir la queja a la Junta*
4. "House Bill 1464 (Act 684) allows a parent or legal guardian having concerns regarding curriculum and/or instructional materials has the right to request to inspect to inspect those items. If concerns persist, an opportunity will be provided to express them to the principal, district superintendent, and/or district board of directors. One or more of these district officials will make the final determination of the appropriateness based on if what is in question is misleading, factually inaccurate, or otherwise inappropriate for the intended educational use." *Bajo la Acta 684 (House Bill 1464), un padre o guardián que tenga preocupaciones con el plan de estudios a/o materiales de instrucción tienen el derecho a poder revisar los materiales. Si persiste sus preocupaciones, tendrán la oportunidad de expresarlos al principal, el superintendente, y/o el gabinete de directores (school board). Uno o más de los oficiales de distrito tomara la decisión final sobre le eficacia: si son desviando, de hecho, inexacta, o inapropiados para el uso escolar.*

VI. CONDUCT/BEHAVIOR RULES/DISCIPLINE/CONDUCTA/REGLAS DE COMPORTAMIENTO/DISCIPLINA

Students are expected to follow the rules and regulations in order to assure a positive and productive atmosphere for achievement. The school recognizes the need for firmness and consistency in dealing with problems calling for disciplinary action. Discipline will be fair with the ultimate goal to provide students with the opportunity to learn and teachers the opportunity to teach without disruptions. Please understand if a circumstance happens to not already be listed, or an unusual situation occurs, the school administrators will make a decision that is fair and firm. *Se espera que los estudiantes sigan las reglas y regulaciones para asegurar un ambiente positivo y productivo para el logro. La escuela reconoce la necesidad de firmeza y consistencia para enfrentar los problemas que requieren una acción disciplinaria. La disciplina será justa con el objetivo final de brindarles a los estudiantes la oportunidad de aprender y a los maestros la oportunidad de enseñar sin interrupciones. Por favor, comprenda que si una circunstancia no se encuentra en la lista o si ocurre una situación inusual, los administradores de la escuela tomarán una decisión que es justa y firme.*

For all student conduct infractions, the administrator may choose from the following range of possible consequences at his/her discretions. *Para todas las infracciones de conducta del estudiante, el administrador puede elegir entre el siguiente rango de posibles consecuencias a su discreción.*

- Verbal Warning/ Advertencia verbal
- Student Conference/ Conferencia de estudiantes
- Detention Hall/ Sala de detención
- Corporal Punishment/ El castigo corporal
- ISS/ISS
- Home Suspension/Suspensión de casa
- Assignment to GENESIS (ALE) School/ Asignación a la escuela GENESIS (ALE)
- Recommendation for Expulsion/ Recomendación para la expulsión

A. **SCHOOL AUTHORITY OVER STUDENTS:** Students are under the jurisdiction of Nashville Elementary School on school grounds at any time, off school grounds at a school activity, function or event. Any student who does not remain on campus or with the school group at a school activity, function, or event will be subject to disciplinary action. Students are expected to possess school spirit. School spirit means loyalty to all functions of the school. Loyal students support their school and do their utmost to keep their scholastic and activity standards at the highest possible level. School Spirit has the following characteristics: COURTESY toward teachers, administrators, fellow students, and officials of all school activities, PRIDE in everything our school endeavors to accomplish and has accomplished, SPORTSMANSHIP which is the ability to win or lose gracefully, and RESPONSIBILITY which is the ability to accept responsibility for one's actions especially in regard to taking care and respecting the school building, grounds, books, and furnishings. ***AUTORIDAD ESCOLAR SOBRE LOS ESTUDIANTES****: Los estudiantes están bajo la jurisdicción de la Escuela Primaria Nashville en los terrenos de la escuela en*

cualquier momento, fuera de los terrenos de la escuela en una actividad, función o evento escolar. Cualquier estudiante que no permanezca en el campus o con el grupo escolar en una actividad, función o evento escolar estará sujeto a medidas disciplinarias. Se espera que los estudiantes posean espíritu escolar. Espíritu escolar significa lealtad a todas las funciones de la escuela. Los estudiantes leales apoyan su escuela y hacen todo lo posible para mantener sus estándares académicos y de actividad en el nivel más alto posible. El espíritu escolar tiene las siguientes características: CORTESÍA con los maestros, administradores, compañeros de estudios y funcionarios de todas las actividades escolares, ORGULLO en todo lo que nuestra escuela se esfuerza por lograr y ha logrado, DEPORTIVA, que es la habilidad de ganar o perder con gracia, y RESPONSABILIDAD que es la capacidad de aceptar la responsabilidad de las acciones de uno, especialmente en lo que respecta a cuidar y respetar el edificio escolar, los terrenos, los libros y el mobiliario.

"Attribute" means an actual or perceived personal characteristic including without limitation race, color, religion, ancestry, national origin, socioeconomic status, academic status, disability, gender, gender identity, physical appearance, health condition, or sexual orientation;

ANTI-BULLYING

"Bullying" means the intentional harassment, intimidation, humiliation, ridicule, defamation, or threat or incitement of violence by a student against another student or public school employee by a written, verbal, electronic, or physical act that may address an attribute of the other student, public school employee, or person with whom the other student or public school employee is associated and that causes or creates actual or reasonably foreseeable:

- Physical harm to a public school employee or student or damage to the public school employee's or student's property;
- Substantial interference with a student's education or with a public school employee's role in education;
- A hostile educational environment for one (1) or more students or public school employees due to the severity, persistence, or pervasiveness of the act; or
- Substantial disruption of the orderly operation of the school or educational environment;

Examples of "Bullying" include, but are not limited to, a pattern of behavior involving one or more of the following:

1. Cyberbullying;
2. Sarcastic comments "compliments" about another student's personal appearance or actual or perceived attributes,
3. Pointed questions intended to embarrass or humiliate,
4. Mocking, taunting or belittling,
5. Non-verbal threats and/or intimidation such as "fronting" or "chesting" a person,
6. Demeaning humor relating to a student's actual or perceived attributes,
7. Blackmail, extortion, demands for protection money or other involuntary donations or loans,
8. Blocking access to school property or facilities,
9. Deliberate physical contact or injury to person or property,
10. Stealing or hiding books or belongings,
11. Threats of harm to student(s), possessions, or others,
12. Sexual harassment, as governed by policy 4.27, is also a form of bullying, and/or
13. Teasing or name-calling related to sexual characteristics or the belief or perception that an individual is not conforming to expected gender roles or conduct or is homosexual, regardless of whether the student self-identifies as homosexual or transgender (Examples: "Slut", "You are so gay.", "Fag", "Queer").

"Cyberbullying" means any form of communication by electronic act that is sent with the purpose to:

- Harass, intimidate, humiliate, ridicule, defame, or threaten a student, school employee, or person with whom the other student or school employee is associated; or
- Incite violence towards a student, school employee, or person with whom the other student or school employee is associated.

Cyberbullying of School Employees includes, but is not limited to:

a. Building a fake profile or website of the employee;
b. Posting or encouraging others to post on the Internet private, personal, or sexual information pertaining to a school employee;

c. Posting an original or edited image of the school employee on the Internet;
d. Accessing, altering, or erasing any computer network, computer data program, or computer software, including breaking into a password-protected account or stealing or otherwise accessing passwords of a school employee;
e. Making repeated, continuing, or sustained electronic communications, including electronic mail or transmission, to a school employee;
f. Making, or causing to be made, and disseminating an unauthorized copy of data pertaining to a school employee in any form, including without limitation the printed or electronic form of computer data, computer programs, or computer software residing in, communicated by, or produced by a computer or computer network;
g. Signing up a school employee for a pornographic Internet site; or
h. Without authorization of the school employee, signing up a school employee for electronic mailing lists or to receive junk electronic messages and instant messages.

Cyberbullying is prohibited whether or not the cyberbullying originated on school property or with school equipment, if the cyberbullying results in the substantial disruption of the orderly operation of the school or educational environment or is directed specifically at students or school personnel and maliciously intended for the purpose of disrupting school and has a high likelihood of succeeding in that purpose.

"Harassment" means a pattern of unwelcome verbal or physical conduct relating to another person's constitutionally or statutorily protected status that causes, or reasonably should be expected to cause, substantial interference with the other's performance in the school environment; and

"Substantial disruption" means without limitation that any one or more of the following occur as a result of the bullying:

- Necessary cessation of instruction or educational activities;
- Inability of students or educational staff to focus on learning or function as an educational unit because of a hostile environment;
- Severe or repetitive disciplinary measures are needed in the classroom or during educational activities; or
- Exhibition of other behaviors by students or educational staff that substantially interfere with the learning environment.

Respect for the dignity of others is a cornerstone of civil society. Bullying creates an atmosphere of fear and intimidation, robs a person of his/her dignity, detracts from the safe environment necessary to promote student learning, and will not be tolerated by the Board of Directors. Students who bully another person shall be held accountable for their actions whether they occur on school equipment or property; off school property at a school sponsored or approved function, activity, or event; going to or from school or a school activity in a school vehicle or school bus; or at designated school bus stops.

Students are encouraged to report behavior they consider to be bullying, including a single action which if allowed to continue would constitute bullying, to their teacher or the building principal. The report may be made anonymously. Teachers and other school employees who have witnessed, or are reliably informed that, a student has been a victim of behavior they consider to be bullying, including a single action which if allowed to continue would constitute bullying, shall report the incident(s) to the building principal, or designee, as soon as possible. Parents or legal guardians may submit written reports of incidents they feel constitute bullying, or if allowed to continue would constitute bullying, to the building principal, or designee.

The person or persons reporting behavior they consider to be bullying shall not be subject to retaliation or reprisal in any form.

A building principal, or designee, who receives a credible report or complaint of bullying shall:

1. As soon as reasonably practicable, but by no later than the end of the school day following the receipt of the credible report of bullying:

a. Report to a parent, legal guardian, person having lawful control of a student, or person standing in loco parentis of a student that their student is the victim in a credible report of bullying; and
b. Prepare a written report of the alleged incident of bullying;
2. Promptly investigate the credible report or complaint of bullying, which shall be completed by no later than the fifth (5^{th}) school day following the completion of the written report.
3. Notify within five (5) days following the completion of the investigation the parent, legal guardian, person having lawful control of a student, or person standing in loco parentis of a student who was the aledged victim in a credible report of bullying whether the investigation found the credible report or complaint of bullying to be true and the availability of counseling and other intervention services.
4. Notify within five (5) days following the completion of the investigation the parent, legal guardian, person having lawful control of the student, or person acting in loco parentis of the student who is alleged to have been the perpetrator of the incident of bullying:
a. That a credible report or complaint of bullying against their student exists;
b. Whether the investigation found the credible report or complaint of bullying to be true;
c. Whether action was taken against their student upon the conclusion of the investigation of the alleged incident of bullying; and
d. Information regarding the reporting of another alleged incident of bullying, including potential consequences of continued incidents of bullying;
5. Make a written record of the investigation, which shall include:
a. A detailed description of the alleged incident of bullying, including without limitation a detailed summary of the statements from all material witnesses to the alleged incident of bullying;
b. Any action taken as a result of the investigation; and
6. Discuss, as appropriate, the availability of counseling and other intervention services with students involved in the incident of bullying.

Students found to be in violation of this policy shall be subject to disciplinary action up to and including expulsion. In determining the appropriate disciplinary action, consideration may be given to other violations of the student handbook which may have simultaneously occurred. In addition to any disciplinary actions, the District shall take appropriate steps to remedy the effects resulting from bullying.

Notice of what constitutes bullying, the District's prohibition against bullying, and the consequences for students who bully shall be conspicuously posted in every classroom, cafeteria, restroom, gymnasium, auditorium, and school bus. Parents, legal guardians, person having lawful control of a student, persons standing in loco parentis, students, school volunteers, and employees shall be given copies of the notice annually.

The superintendent shall make a report annually to the Board of Directors on student discipline data, which shall include, without limitation, the number of incidents of bullying reported and the actions taken regarding the reported incidents of bullying.

Copies of this policy shall be available upon request.

Bullying will not be tolerated on school property, at school-sponsored events, at the bus stop, or on the school bus. Any student who engages in bullying will be subject to disciplinary action which will be a minimum of a parent conference and a maximum of an expulsion. *Interrupción sustancial del funcionamiento ordenado de la escuela o del entorno educativo. La intimidación no será tolerada en la propiedad escolar, en eventos patrocinados por la escuela, en la parada del autobús o en el autobús escolar. Cualquier estudiante que se involucre en la intimidación estará sujeto a una acción disciplinaria que será un mínimo de una conferencia con los padres y un máximo de una expulsión.*

The following are general rules for Nashville Elementary/Las siguientes son reglas generales para Nashville Elementary:

1. **Students are to show respect to all adults (teachers, cafeteria workers, custodians, secretaries, visitors, substitute teachers, and other school employees).** A student shall not threaten, physically abuse, or attempt to physically abuse, or behave in such a way as to be perceived to threaten bodily harm to any other person. Any gestures, vulgar, abusive or insulting language, taunting, threatening, harassing, or intimidating remarks by a student toward another person that threatens their well-being is strictly forbidden. ***Los estudiantes deben mostrar respeto a todos los adultos (maestros, empleados de la cafetería, conserjes, secretarios, visitantes, maestros sustitutos y otros empleados de la escuela)****. Un estudiante no debe amenazar, abusar físicamente, o intentar abusar físicamente, o comportarse de tal manera que se perciba que amenaza el daño corporal a cualquier otra persona. Queda estrictamente prohibido cualquier gesto, lenguaje vulgar, abusivo o insultante, burlas, amenazas, hostigamientos o intimidaciones de un estudiante hacia otra persona que amenace su bienestar.*

2. **Students should comply with any reasonable request, directions or commands of teachers, student teachers, substitute teachers, principals, and teacher aides.** Students are considered to be insubordinate when they refuse to obey any reasonable instruction of school personnel or any rule and regulation of the school. ***Los estudiantes deben cumplir con cualquier solicitud, instrucciones o órdenes razonables de los maestros, estudiantes, maestros sustitutos, directores y ayudantes de maestros****. Los estudiantes se consideran insubordinados cuando se niegan a obedecer cualquier instrucción razonable del personal de la escuela o cualquier regla y regulación de la escuela*.

3. **Always do your best/Siempre haz lo mejor que puedas.**

4. **Students are expected to bring proper materials (paper, pencils, books, etc.) to class.** *Se espera que los estudiantes traigan a la clase los materiales apropiados (papel, lápices, libros, etc.).*

5. **Students are expected to show respect to other students at all times**. Improper comments, inappropriate physical contact, or immoral gestures will not be tolerated. Students found guilty of any action that can be considered sexual harassment will be punished accordingly. ***Se espera que los estudiantes muestren respeto a los demás estudiantes en todo momento.*** *No se tolerarán los comentarios inapropiados, el contacto físico inapropiado o los gestos inmorales. Los estudiantes declarados culpables de cualquier acción que pueda considerarse acoso sexual serán castigados en consecuencia.*

6. **A student should not threaten or commit assault and/or battery upon a member of the faculty of Nashville Elementary while that person is performing his or her normal job duties**. All threats will be taken seriously. Disciplinary action will be taken and the student may be charged with a Class D felony. ***Un estudiante no debe amenazar o cometer asalto y / o agresión a un miembro de la facultad de la elementaría Nashville mientras esa persona esté realizando sus tareas normales de trabajo.*** *Todas las amenazas serán tomadas en serio. Se tomarán medidas disciplinarias y el estudiante puede ser acusado de un delito grave de Clase D.*

7. **A student shall not steal or attempt to steal property belonging to another student, the school, or public or private property under the jurisdiction of the school**. Any student stealing from others or from the school, regardless of the disciplinary actions, will be made to pay restitution. ***Un estudiante no debe robar o intentar robar propiedad perteneciente a otro estudiante, la escuela o propiedad pública o privada bajo la jurisdicción de la escuela.*** *Cualquier estudiante que robe de otros o de la escuela, independientemente de las medidas disciplinarias, se hará para pagar la restitución.*

8. **A student should not use profanity**. Profanity and rude abusive language directed at others is considered abuse and is strictly forbidden. This behavior will result in disciplinary action. ***Un estudiante no debe usar malas palabras.*** *La blasfemia y el lenguaje grosero y abusivo dirigido a otros se considera abuso y está estrictamente prohibido. Este comportamiento resultará en acción disciplinaria.*

9. **Cigarettes , cigarette lighters, or any tobacco substance, and any Vapor mechanisms with its smoking products are not to be brought to school, to the bus stop, or on a school bus.** Any usage of tobacco products on any school property is prohibited by law. Violations will result in a minimum punishment of three days out of school suspension and a maximum punishment of expulsion. Items will be forfeited and will not be returned to the student. ***Los cigarrillos y encendedores de cigarrillos o cualquier sustancia de tabaco no se deben traer a la escuela, a la parada del autobús ni a un autobús escolar.*** *Cualquier uso de productos de tabaco en cualquier propiedad escolar está prohibido por la ley. Las violaciones darán como resultado un castigo mínimo de*

tres días de suspensión fuera de la escuela y un castigo máximo de expulsión. Los artículos se perderán y no se devolverán al estudiante.

10. **No gum at school unless prescribed by an orthodontist or dentist**. Classroom teachers according to their classroom rules can address this. ***No hay chicle en la escuela a menos que sea prescrito por un ortodoncista o dentista.*** *Los maestros de aula de acuerdo con las reglas de su aula pueden abordar esto.*

11. **No matches or fireworks at school**. All hazardous substances and/or materials are prohibited on this campus. ***No hay partidos o fuegos artificiales en la escuela.*** *Todas las sustancias y / o materiales peligrosos están prohibidos en este campus.*

12. **No inappropriate gestures at school.** *No hay gestos inapropiados en la escuela.*

13. **Students are not allowed to use, have in their possession or be under the influence of any alcoholic beverage or any unprescribed drug**. No student will have in their possession, use or be in the act of using, selling, or in any manner distributing what would be, or appear to be, drugs at any school, school grounds, school buses, athletic events, and/or other school sponsored events. This would include (but not limited to) alcohol, marijuana, stimulants, depressants, hallucinogens, opiates, and/or other substances considered harmful and not being taken for a medical reason as prescribed by a proper physician. Upon violation of this policy, immediate notification to proper law enforcement agencies will take place. Possession of alcoholic beverages or unprescribed drugs will result in a minimum 10 day suspension. ***Los estudiantes no pueden usar, tener en su poder o estar bajo la influencia de bebidas alcohólicas o drogas no recetadas*** *. Ningún estudiante tendrá en su poder, uso o estará en el acto de usar, vender o distribuir de manera alguna lo que sería o parecería ser drogas en cualquier escuela, terrenos escolares, autobuses escolares, eventos deportivos y / o Otros eventos patrocinados por la escuela. Esto incluiría (pero no se limitará a) alcohol, marihuana, estimulantes, depresivos, alucinógenos, opiáceos y / u otras sustancias que se consideran dañinas y no se toman por razones médicas según lo prescrito por un médico apropiado. En caso de violación de esta política, se llevará a cabo una notificación inmediata a las agencias apropiadas de aplicación de la ley. La posesión de bebidas alcohólicas o drogas no recetadas resultará en una suspensión mínima de 10 días.*

14. Cannabidiol (CBD) is a compound found in the Cannabis plant. Examples of products sold that contain CBD are, but are not limited to oil, pills/capsules, electronic cigarette pods, and gummy bears. Although CBD products with less than .3% THC can be legally purchased in Arkansas, with so much still unknown about these products, it is the decision of Nashville School District to prohibit all CBD products from school campuses and activities with the following exception:

    - If a student has a prescription from his/her doctor stating dosage times and amounts, then he/she may use CBD at school. Under this circumstance, the parent or guardian of the student may meet with the school Nurse, provide a copy of the prescription, and provide medication to be kept at school to be administered by the Nurse.
    - The school nurse reserves the right to opt out of administrating CBD/OTC medications.

Any student found to be in possession of CBD products at school outside of the above circumstance may receive the following punishment:

- First Offense: 3 Days ISS
- Second Offense: 2 Days OSS
- Third Offense: 5 Days OSS

If a student is found to possess CBD products with greater than .3% THC, he/she may be referred to ALE per District Drug and Alcohol Policy

15. **Student solicitation of any kind is not permitted at school**. Students are not to buy or sell from other students while at school, at the bus stop, or on the school bus. ***La solicitud de cualquier tipo de estudiante no está permitida en la escuela*** *. Los estudiantes no deben comprar o vender a otros estudiantes mientras estén en la escuela, en la parada del autobús o en el autobús escolar.*

16. **No cheating.** ***Sin trampas.***

17. **No gambling or betting.** ***No hay juegos de azar o apuestas.***

18. **The use of cell phones and other electronic communication devices are not allowed**. Students in grades 4, 5, and 6 are forbidden to use cell phones, any paging device, beeper or similar electronic communication device at school. Minimum and maximum consequences are spelled out by policy adopted by the school board. ***El uso de teléfonos celulares y otros dispositivos de comunicación electrónica no está permitido*** *. Los estudiantes en los grados 4, 5 y 6 tienen prohibido usar teléfonos celulares , cualquier dispositivo de localización, beeper o dispositivo de comunicación electrónico similar en la escuela. Las consecuencias mínimas y máximas están explicadas por la política adoptada por la junta escolar.*

19. **Students are also forbidden to use cameras, MP3 players, IPods, or any other portable music device.** Such devices should not be at school. A student who violates this policy will be assigned to ISS for one day. Parents/guardian of the student will be required to pick up the device from the school office. The student and/or the student's parents or guardians expressly assume any risk associated with students owning or possession technology equipment. ***Estudiantes También está prohibido usar cámaras, reproductores de MP3, iPods o cualquier otro dispositivo de música portátil.*** *Tales dispositivos no deben estar en la escuela. Un estudiante que viole esta política será asignado a ISS por un día. Los padres / tutores del estudiante deberán recoger el dispositivo en la oficina de la escuela. El estudiante y / o los padres o tutores del estudiante asumen expresamente cualquier riesgo asociado con que los estudiantes posean o posean equipo de tecnología.*

20. **No false alarms**. Act 567 of 2001 makes the act of communicating a false alarm to an educational institution unlawful. ***No hay falsas alarmas****. La Ley 567 de 2001 hace que el acto de comunicar una falsa alarma a una institución educativa sea ilegal.*

21. **Order is expected during any assembly or award program**. Students will be corrected during assemblies if the need arises. ***El pedido se espera durante cualquier asamblea o programa de premios*** *. Los estudiantes serán corregidos durante las asambleas si surge la necesidad.*

22. **Students are expected to leave all rooms in which they have classes in an orderly manner**. ***Se espera que los estudiantes abandonen todas las aulas en las que tienen clases de manera ordenada*** *.*

23. **No fighting.** In cases of fighting, both students are subject to punishment. The following are consequences for fighting: ***No pelear.*** *En casos de peleas, ambos estudiantes están sujetos a castigo . Las siguientes son consecuencias por pelear:*

    1st fight/pelea - 3 days/dias ISS
    2nd fight/lucha - 3 days out of school suspension/*3 días de suspensión fuera de la escuela*
    3rd fight/lucha - 5 days out of school suspension/*5 días de suspensión fuera de la escuela*
    4th fight/lucha - Referral to superintendent and school board for expulsion/ *Remisión al superintendente y la junta escolar para la expulsión*

24. **No Gangs and gang activity**. Gangs, secret societies, or other settings, are prohibited on the school grounds and campus and at any school sponsored activity. Gang related activity, whether genuine or a pretense that is identified by school officials will result in a penalty. A recommendation for expulsion for the remainder of the semester, the remainder of the school year, for one calendar year, or permanently. Students who are arrested for gang-related offenses, regardless of where the offense may have occurred, may be expelled for the remainder of the semester, for the remainder of the school year, for one calendar year, or permanently depending upon the circumstances of the arrest. Gang-related activities include but are not limited to such activities as wearing apparel associated with gangs, displaying gang insignia, "throwing signs" or other gestures or language (however expressed) associated with gangs, intimidation and threats. ***No pandillas y actividad de pandillas*** *. Quedan prohibidas las pandillas, las sociedades secretas u otros entornos en los terrenos y el campus de la escuela y en cualquier actividad patrocinada por la escuela. La actividad relacionada con pandillas, ya sea genuina o una simulación identificada por los funcionarios escolares, resultará en una multa. Una recomendación para*

expulsión por el resto del semestre, el resto del año escolar, por un año calendario, o permanentemente. Los estudiantes que son arrestados por delitos relacionados con pandillas, independientemente de donde haya ocurrido la ofensa, pueden ser expulsados por el resto del semestre, por el resto del año escolar, por un año calendario, o permanentemente dependiendo de las circunstancias del arrestar. Las actividades relacionadas con pandillas incluyen pero no se limitan a actividades tales como usar ropa asociada con pandillas, exhibir insignias de pandillas, "señales de lanzamiento" u otros gestos o lenguaje (sin embargo expresado) asociado con pandillas, intimidación y amenazas.

25. **Classroom Conduct**. Students will follow the rules and procedures that are taught by each teacher. The consequences for not following the classroom rules will be outlined in the teacher's rules and procedures. ***Conducta en el aula*** *. Los estudiantes seguirán las reglas y procedimientos que son enseñados por cada maestro. Las consecuencias por no seguir las reglas del aula se detallarán en las reglas y procedimientos del maestro.*

26. **The teacher's lounge and the teacher's workroom is off limits for students.** Students should not go into the workroom or lounge at any time without being accompanied by a teacher or other staff member. ***La sala de maestros y la sala de trabajo de los maestros están fuera del alcance de los estudiantes.*** *Los estudiantes no deben ingresar a la sala de trabajo o sala de estar en ningún momento sin ser acompañados por un maestro u otro miembro del personal.*

27. **Student Dress and Grooming.** School is a child's place of business, and students who are dressed appropriately do a better job. Clothing will be worn as designed. (No backwards or inside out.) Students are to be groomed so that their appearance does not cause a disruption in the educational process. ***Vestimenta y aseo de estudiantes.*** *La escuela es el lugar de negocios de un niño, y los estudiantes que están vestidos apropiadamente hacen un mejor trabajo. La ropa será usada como fue diseñada. (No al revés o al revés.) Los estudiantes deben ser preparados para que su apariencia no cause una interrupción en el proceso educativo.*

    Students who wear the following may be sent home to change/ *Los estudiantes que usen lo siguiente serán enviados a casa para cambiarse:*

1. Short tops/*Tops cortos*
2. Tank tops/*Camisetas sin mangas*
3. See-through tops/*Camisas transparentes*
4. Tops with low neck lines/*Camisas con líneas de cuello bajo*
5. Pajamas/*Pijama*
6. Shirts with unacceptable slogans and pictures:/*Camisas con lemas y fotos inaceptables:*
    a. Those promoting drugs/*los promotores de drogas*
    b. Those promoting alcohol/*los promotores de alcohol*
    c. Those promoting marijuana/*los que promueven la marihuana*
    d. Those promoting guns or violence/*los que promueven armas de fuego o violencia.*
    e. Those containing obscene language/ *Los que contienen lenguaje obsceno.*
    f. Those displaying indecent pictures. *Aquellos que muestran imágenes indecentes.*
    g. Those made of materials that have the potential to disrupt the educational process. *Aquellos hechos de materiales que tienen el potencial de interrumpir el proceso educativo.*
7. Shorts, skirts, skorts, and dress length should be appropriate for a school setting and should not cause a disruption in the educational process. (Length should be mid-thigh). *Los pantalones cortos, las faldas, las faldas y la longitud del vestido deben ser apropiados para el entorno escolar y no deben causar una interrupción en el proceso educativo. (La longitud debe ser la mitad del muslo)*
8. No wearing, possession, using and/or displaying clothing (including bandanas), emblems, symbols or signs or other items commonly associated with membership in or affiliation with a gang. *No usar, poseer, usar y / o exhibir ropa (incluidos pañuelos), emblemas, símbolos o señales u otros artículos comúnmente asociados con la membresía o afiliación con una pandilla.*
9. No caps or other items covering the head will be allowed in the building, unless approved by the principal or his designee. *No se permitirán gorras ni otros artículos que cubran la cabeza en el edificio , a menos que lo apruebe el director o su representante .*
10. No skate shoes. *No hay zapatos de skate.*
11. No sagging. *Sin flacidez.*
12. No body piercings except for ears. *Sin perforaciones en el cuerpo, excepto las orejas.*

The following items are <u>NOT</u> to be brought to Nashville Elementary School/ ***Los siguientes artículos <u>NO se</u> deben traer a la Escuela Primaria Nashville:***

I. Baseball bats and any type of hard balls (tennis balls and soft balls are acceptable.) *Bates de béisbol y cualquier tipo de pelotas duras (pelotas de tenis y pelotas suaves son aceptables).*

J. No skateboard or skate shoes. *No monopatín o zapatillas de skate.*

K. No chemical spray. *Sin spray químico*

L. No cigarette lighter, cigarette, or any other tobacco product. *Sin encendedor de cigarrillos, cigarrillos o cualquier otro producto de tabaco.*

M. No fireworks. *Sin fuegos artificiales*

N. No toys. *No juguetes*

O. No sunflower seeds. *Sin semillas de girasol*

P. No hand-held laser pointer. No student may possess a hand-held laser on school campus, on the bus, or at the bus stop. Any hand held laser will be seized by school personnel and returned only to the parent/guardian. *Sin puntero láser de mano . Ningún estudiante puede poseer un láser de mano en el campus de la escuela, en el autobús o en la parada de autobús. El personal de la escuela confiscará cualquier láser de mano y se lo devolverá solo al padre / tutor.*

Q. No sunglasses with the exception of lenses that automatically darken in sunlight or as prescribed by optometrist. *Sin gafas de sol, a excepción de las lentes que se oscurecen automáticamente con la luz solar o según lo prescrito por un optometrista.*

R. No shirts worn at school are to be autograph shirts; students may not engage in signing other student's shirts at school. *Ninguna camisa usada en la escuela debe ser una camisa de autógrafo; los estudiantes no pueden participar en firmar las camisetas de otros estudiantes en la escuela*

S. No weapons. A student shall not possess, handle or transmit a knife, razor, ice pick, explosive, pistol, rifle, shotgun, pellet gun, or any other object that might be considered a dangerous instrument or any contraband. Possession of a handgun upon the property of a public school or in or upon any school bus shall result in an expulsion of not less than one year and shall be a Class D felony. *No hay armas . Un estudiante no debe poseer, manejar o transmitir un cuchillo, una navaja de afeitar, un picaporte, un explosivo, una pistola, un rifle, una escopeta, una pistola de pellets o cualquier otro objeto que pueda considerarse un instrumento peligroso o cualquier contrabando. La posesión de un arma de fuego sobre la propiedad de una escuela pública o en o en cualquier autobús escolar resultará en una expulsión de no menos de un año y será un delito grave de Clase D.*

T. Any items brought to school that causes a disruption to the school environment are not allowed. Items brought are to be used for intentional purposes only. For example: Bay Blades are a disruption. Bracelets or hair ties that represent rude or crude acts are not allowed. Discretion of ítems brought to school will be up to the administration at NES.

T.No se permiten artículos en la escuela que causan interrupción en el ambiente escolar. Los artículos traídos deben usarse sólo con fines intentionales. Por ejemplo: los Bay Blades son una disruption. No se permiten pulseras o cintas para el cabello que representan actos groseros. La discreción de los artículos traídos a la escuela dependerán de la administración de NES.

The following are <u>Hallway Rules</u> for Nashville Elementary School: ***Las siguientes son las <u>Reglas de Pasillo</u> para la Escuela Elementaría Nashville:***

1. Follow directions. *Seguir direcciones.*
2. Walk at all times. *Camina en todo momento*.
3. Walk on the right side of the hall. *Camina por el lado derecho del pasillo.*
4. Keep hands, feet, and all objects to self. *Mantén las manos, los pies y todos los objetos a ti mismo*
5. Pushing, loud talk, or boisterous acts are not considered good conduct in the halls. *Empujar, hablar en voz alta o actos bulliciosos no se consideran una buena conducta en los pasillos.*

The following are <u>Cafeteria Rules</u> for Nashville Elementary School: ***Las siguientes son las <u>Reglas de la cafetería</u> para la Escuela Elementaría Nashville:***

1. Keep hands and feet to yourself. *Mantén las manos y los pies a ti mismo.*
2. No running or pushing. *No correr ni empujar.*

3. Talk quietly to those beside you. *Habla en voz baja con los que están a tu lado.*
4. No throwing food. *No tirar comida.*
5. Wait to be dismissed and push in your chair before leaving for recess. *Espere a ser despedido y empuje su silla antes de salir para el recreo.*
6. Be sure to clear your trash from the table. *Asegúrese de retirar su basura de la mesa.*
7. Stay in single line when returning your tray. *Permanezca en una sola línea cuando devuelva su bandeja.*
8. Sit in your assigned seat or at your assigned table. *Siéntese en su asiento asignado o en su mesa asignada.*

Any failure to follow rules will result in disciplinary action. *Cualquier incumplimiento de las reglas resultará en una acción disciplinaria.*

The following are <u>Playground Rules</u> for Nashville Elementary School: ***Las siguientes son las <u>reglas de juego</u> para la escuela primaria de Nashville:***

Students should be careful not to play in such a way during recess that they would cause injury to themselves or others. *Los estudiantes deben tener cuidado de no jugar de tal manera durante el recreo que puedan lesionarse a ellos mismos o a otros.*

The following will <u>NOT</u> be allowed: ***<u>No</u> se permitirá a los siguientes:***

1. Tackle football *Fútbol americano*
2. Throwing objects (rocks, pine cones, sticks, etc.) *Tirar objetos (rocas, piñas, palos, etc.)*
3. Fighting; play-fighting; students that are pushing, hitting, throwing each other on the ground and playing very rough will be disciplined the same as for fighting. In case of a fight, both students are subject to punishment. *Lucha; jugar a pelear; estudiantes que están empujando, golpeando, lanzándose unos a otros En el suelo y jugando muy rudo se disciplinará igual que para luchar. En caso de pelea, ambos estudiantes están sujetos a castigo.*
4. Playing trip and fall *Jugando tropezar y caer*

5. Karate moves *Karate se mueve*
6. Gymnastics - no forward or backward flips, handstands, tumbling, or handsprings *Gimnasia : no se pueden voltear hacia adelante o hacia atrás, los apoyamanos, girar o manos*
7. Students must stay within the playground boundaries and in sight of duty teachers. No playing in the shrubs, climbing on trees, or near the street or drive. *Los estudiantes deben permanecer dentro de los límites del patio de recreo y a la vista de los maestros de servicio . No juegue en los arbustos, trepándose a los árboles o cerca de la calle o en coche.*
8. Benches are for sitting on, not to be jumped over or stood upon. *Los bancos son para sentarse, no para saltar ni pararse sobre ellos.*
9. At no time should a football or basketball be thrown directly at another person, but passing a football or basketball to a receiver is permissible. There is a difference. *En ningún momento debe lanzarse un balón de fútbol o de baloncesto directamente a otro Persona, pero está permitido pasar un balón de fútbol o de baloncesto a un receptor. Hay una diferencia.*
10. Swings - One person per swing, NO MORE. Do not stand in the pathway of the swings (front or back). No bailing or jumping out of the swings while they are in motion. Get in or out of the swings while they are still. Swings must be shared and turns must be taken. *Columpios - Una persona por columpio, NO MÁS. No se pare en el camino de los columpios (delante o detrás). No salte o salte de los columpios mientras están en movimiento. Entrar o salir de los columpios mientras están quietos. Los columpios deben ser compartidos y los giros deben ser tomados.*
11. When the bell rings to signal the end of recess, students are to stop their activities, and walk to their lines IMMEDIATELY. *Cuando suena la campana para indicar el final del recreo, los estudiantes deben detener sus actividades y caminar a sus líneas INMEDIATAMENTE.*
12. The behavior displayed by the students on the school ground is extremely important. Students should cooperate in trying to improve the appearance of the campus itself. *El comportamiento mostrado por los estudiantes en el terreno de la escuela es extremadamente importante. Los estudiantes deben cooperar para tratar de mejorar la apariencia del propio campus.*

The Following are the <u>Bus Rules</u> for Nashville Elementary School: ***Las siguientes son las <u>reglas de autobús</u> para la Escuela Primaria Nashville:***

The district provides bus service for students. Riding the bus is a privilege that may be revoked if certain rules are not followed. Children who misbehave create a safety hazard for all children on the bus. Act 1744 of 2001 requires students to be seated while the school bus is moving. *El distrito ofrece servicio de autobús para los estudiantes. Viajar en el autobús es un privilegio que puede ser revocado si no se siguen ciertas reglas. Los niños que se comportan mal crean un peligro de seguridad para todos los niños en el autobús. La Ley 1744 de 2001 requiere que los estudiantes estén sentados mientras el autobús escolar se está moviendo.*

The purpose of the Transportation Department of the Nashville Public Schools is to provide the safest, most efficient transportation possible for those students who are to be transported between their homes and schools. This process is the responsibility of the entire community and requires the cooperation of all students, parents, school personnel and citizens who drive on the streets in the presence of the school buses. Video cameras have been installed on buses. By monitoring student behavior on the camera, the bus driver can provide a safe trip to and from school. *El propósito del Departamento de Transporte de las Escuelas Públicas de Nashville es proporcionar el transporte más seguro y eficiente posible para aquellos estudiantes que serán transportados entre sus hogares y escuelas. Este proceso es responsabilidad de toda la comunidad y requiere la cooperación de todos los estudiantes, padres, personal escolar y ciudadanos que conducen en las calles en presencia de los autobuses escolares. Se han instalado cámaras de video en los autobuses. Al controlar el comportamiento de los estudiantes con la cámara, el conductor del autobús puede proporcionar un viaje seguro hacia y desde la escuela.*

Bus rules must be followed if we are to provide safe, efficient transportation for the students in the Nashville School District. *Se deben seguir las reglas del autobús si queremos proporcionar un transporte seguro y eficiente para los estudiantes en el Distrito Escolar de Nashville.*

Bus Procedures: ***Procedimientos de autobús:***

1. Be at the bus stop before the bus is scheduled to arrive. *Esté en la parada del autobús antes de la hora programada para llegar.*

2. Wait on the proper side of the road even if you must cross the street or road to enter the bus. *Espera en el lado correcto de la carretera, incluso si debes cruzar la calle o la carretera para entrar el autobús.*
3. Before crossing a street to enter the bus, wait until the bus has come to a complete stop and the driver has given you directions. *Antes de cruzar una calle para entrar en el autobús, esperar hasta el autobús ha llegado a un parada completa y el conductor le ha dado instrucciones.*
4. Never <u>push</u> or <u>shove</u> while standing in line or loading. *Nunca <u>empuje</u> o <u>empuje</u> mientras <u>esté</u> parado en línea o cargando.*
5. Respect the property rights of others while waiting for the bus. Don't litter or make unnecessary noise. Don't gather under carports, on porches, or on lawns without permission. *Respete los derechos de propiedad de los demás mientras espera el autobús . No ensucies ni hagas ruidos innecesarios. No se reúna bajo estacionamiento techado, en los porches o en el césped sin permiso.*
6. Stand back at least 10 feet from the bus stop and do not approach the bus until it has come to a complete stop. *Aléjese al menos a 10 pies de la parada de autobús y no se acerque al autobús hasta que se haya detenido por completo.*

Entering and Leaving the Bus: *Entrar y salir del autobús:*

1. Enter and leave the bus quickly and in an orderly manner. *Entrar y salir del autobús de forma rápida y ordenada.*
2. Do not leave the school bus by the back door except in case of an emergency or unless directed by the driver to do so. *No deje el autobús escolar por la puerta de atrás, excepto en caso de emergencia. o a menos que el conductor lo indique.*
3. If you must cross the street after leaving the bus in the afternoon, go to a point on the shoulder of the street 10 feet in front of the bus and wait until the driver has signaled you to cross. *Si debe cruzar la calle después de salir del autobús por la tarde, vaya a un punto en el borde de la calle, a 10 pies frente al autobús y espere hasta que el conductor le haya indicado que cruce .*
4. If you drop any object (book, paper, pencil) while leaving the bus, do not attempt to retrieve the object until the bus has left the scene and the street is clear of other vehicles. *Si sueltas algún objeto. (libro, papel, lápiz) al*

salir del autobús, no haga intente recuperar el objeto hasta que el autobús haya abandonado la escena y la calle esté libre de otros vehículos.

Emergency Evacuation Procedures: *Procedimientos de evacuación de emergencia:*

In an emergency, students should remain calm and quiet and listen for instructions from the bus driver. If the driver is unable to conduct emergency measures, students should follow the procedures below in leaving the bus: *En una emergencia, los estudiantes deben permanecer tranquilos y tranquilos y escuchar las instrucciones del conductor del autobús. Si el conductor no puede llevar a cabo medidas de emergencia, los estudiantes deben seguir los procedimientos a continuación al salir del autobús:*

A. If the exit is through the front door, students sitting in the front seat to the left of the aisle will move out first, followed by those on the right front seat and proceeding in this manner until all seats are emptied. *Si la salida es a través de la puerta delantera, los estudiantes sentados en el asiento delantero a la izquierda del pasillo se moverán primero, seguidos de los que están en el asiento delantero derecho y continuarán de esta manera hasta que todos los asientos estén vacíos.*
B. If the exit is through the rear emergency door, those students sitting next to the aisle shall leave first, beginning with those students in the rear of the bus. *Si la salida es a través de la puerta de emergencia trasera, los estudiantes sentados al lado del pasillo deberán salir primero, comenzando con los estudiantes en la parte trasera del autobús.*
C. If a rapid exit is necessary and it is possible to exit from both doors, students in the rear half of the bus should move out the back door, and those in the front half should move out the front door. *Si se necesita una salida rápida y es posible salir por ambas puertas, los estudiantes en la mitad trasera del autobús deben salir por la puerta trasera, y los que están en la mitad delantera deben salir por la puerta delantera.*
D. In the event of an accident resulting in injury, persons injured should be moved only under competent medical supervision. *En el caso de que un accidente resulte en lesiones, las personas lesionadas deben ser trasladadas solo bajo supervisión médica competente.*

E. If a bus should be overturned, students should evacuate through a window or through either door. *Si un autobús debe volcarse, los estudiantes deben evacuar por una ventana o por una de las puertas.*
F. Upon leaving the bus in an emergency exit, students are to move immediately off the roadway to a safe distance from traffic. They should not cross the road unless instructed by the driver. *Al dejar el autobús en una salida de emergencia, los estudiantes deben moverse inmediatamente de la carretera a una distancia segura del tráfico. No deben cruzar la calle a menos que se lo indique el conductor.*
G. In the event of a tornado or other natural disaster, students should follow the instructions of the bus driver regarding emergency procedures. *En caso de un tornado u otro desastre natural, los estudiantes deben seguir las instrucciones del conductor del autobús con respecto a los procedimientos de emergencia.*

Bus Discipline: ***Disciplina de autobús*** *:*

The transportation director and principals will review bus discipline for appropriate consequences. **Fighting on the bus will not be tolerated**. Students who misbehave on the bus may be suspended from the bus: *El director de transporte y los directores revisarán la disciplina del autobús para determinar las consecuencias apropiadas.* ***Pelear en el autobús no será tolerado*** *. Los estudiantes que se portan mal en el autobús pueden ser suspendidos del autobús:*

1st occurrence/ *ocurrencia* - 1 to 3 days/*días*
2nd occurrence/ *ocurrencia* - 5 days/*días*
3rd occurrence/ *ocurrencia* - a suspension for up to the rest of the school year (the exact time to be determined by the transportation director and principal) *una suspensión hasta por el resto del año escolar (la hora exacta será determinada por el director de transporte y principal)*

Any suspension from any Nashville School District bus means that the student shall not ride any other Nashville School Bus for the length of time of the suspension. ***Cualquier suspensión de cualquier autobús del Distrito Escolar de Nashville significa que el estudiante no deberá viajar en ningún otro Autobús escolar de Nashville durante el tiempo que dure la suspensión.***

Corporal punishment may be administered as an alternative discipline if deemed appropriate by transportation director and principals. *El castigo corporal puede ser administrado como una disciplina alternativa si el director de transporte y los directores lo consideran apropiado.*

These rules are for the safety of students and should be observed at all times. The school reserves the right to punish behavior, which is not conducive to good order and discipline in the schools, even though such behavior is not specified in the preceding written rules. *Estas reglas son para la seguridad de los estudiantes y deben ser observadas en todo momento. La escuela se reserva el derecho de castigar el comportamiento, lo que no es propicio para el buen orden y la disciplina en las escuelas, a pesar de que dicho comportamiento no está especificado en las reglas escritas anteriores.*

Guidelines for Corporal Punishment: ***Pautas para el Castigo Corporal:***

1. Certified personnel will administer corporal punishment. *Certificado El personal administrará el castigo corporal.*
2. Corporal punishment will be administered without malice. *El castigo corporal será administrado sin malicia.*
3. The age, size, and physical and mental well-being of the child will be considered. *Se considerará la edad, el tamaño y el bienestar físico y mental del niño.*
4. The child will be warned that his misbehavior or continued misbehavior will result in corporal punishment being administered. *Se advertirá al niño que su mal comportamiento o su mal comportamiento continuado resultará en la administración de un castigo corporal.*
5. A certified member of the staff will witness corporal punishment. *Un miembro certificado del personal será testigo de castigos corporales.*
6. Other methods will be tried first except where the misbehavior is severe. *Se intentarán otros métodos primero, excepto cuando el mal comportamiento sea grave.*
7. Corporal punishment will be administered on the buttocks. *El castigo corporal será administrado en las nalgas.*

Guidelines for Suspension: ***Pautas para la suspensión:***

School Boards have the authority to suspend or expel students for disorderly conduct in school, on the playground, or any school function. Suspension means dismissal from school for a period of time that does not exceed ten (10) days. Part A, Policy 4.30 outlines the District Policy as it relates to school suspensions. *Los consejos escolares tienen la autoridad de suspender o expulsar a los estudiantes por conducta desordenada en la escuela, en el patio de recreo o en cualquier función escolar. Suspensión significa el despido de la escuela por un período de tiempo que no exceda de diez (10) días. La Parte A, Política 4.30 describe la Política del Distrito en relación con las suspensiones escolares.*

Guidelines for Expulsion: ***Pautas para la expulsión:***

Expulsion (ACA 6-18-507) means dismissed from school for a period of time that exceeds ten (10) days: *Expulsión (ACA 6-18-507) significa despido de la escuela por un período de tiempo que supera los diez (10) días:*

A school administrator may recommend that a student be expelled for more than ten (10) days for violation of school rules or policies. The recommendation is subject to appeal to the Board of Directors and to requirements of the Federal Individual with Disabilities Act. *Un administrador de la escuela puede recomendar que un estudiante sea expulsado por más de diez (10) días por violación de las reglas o políticas escolares. La recomendación está sujeta a apelación ante la Junta Directiva y los requisitos de la Ley Federal para Personas con Discapacidades.*

All school district board meetings entertaining such appeals shall be conducted in executive session if requested by the parent or guardian of the student, providing that after hearing all testimony and debate, the Board of Directors shall conclude the executive session and reconvene in public session to vote on such appeal. *Todas las reuniones de la junta del distrito escolar que entretengan tales apelaciones se llevarán a cabo en una sesión ejecutiva si así lo solicita el padre o tutor del estudiante, siempre que después de escuchar todo el testimonio y el debate, la Junta Directiva concluirá la sesión ejecutiva y volverá a reunirse en sesión pública para votar. en tal recurso.*

The Board of Education has the authority to expel a student from school if an offense is serious enough to warrant such action. The board may expel a student following a ten-day suspension. The length of the expulsion that will begin at day eleven will be dependent upon the seriousness of the infraction, any state or federal laws that are referenced, and the determination of the board. Expulsion will be used only for conduct the board deems to be of such seriousness as to make a suspension inappropriate, or where it finds the student's continued attendance at school would be unacceptably disruptive to the educational program or would be attended with unreasonable danger to other students and faculty members. Permanent expulsion will be appropriate only for those instances in which serious bodily harm occurred or when it is reasonable to conclude that serious bodily harm could have occurred on an individual. *La Junta de Educación tiene la autoridad de expulsar a un estudiante de la escuela si una infracción es lo suficientemente grave como para justificar tal acción. La junta puede expulsar a un estudiante después de una suspensión de diez días. La duración de la expulsión que comenzará el día once dependerá de la gravedad de la infracción, de las leyes estatales o federales a las que se haga referencia y de la determinación de la junta. La expulsión se utilizará solo para la conducta que el consejo considere tan seria como para hacer que una suspensión sea inapropiada, o cuando considere que la asistencia continua del estudiante a la escuela sería inaceptablemente perjudicial para el programa educativo o sería atendida con un peligro irrazonable para otros estudiantes y miembros de la facultad. La expulsión permanente será apropiada solo en aquellos casos en que haya ocurrido un daño corporal grave o cuando sea razonable concluir que podría haber ocurrido un daño corporal grave en una persona.*

An expulsion may occur after the principal has recommended in writing to the superintendent that a student can be expelled. Said recommendation shall include a written statement of the charge(s) against the student. If the superintendent concurs with the recommendation, he shall schedule a hearing before the board. The board hearing relative to expulsion, as well as all preliminary steps concerning said hearing, shall fully comply with the applicable due process criteria. *Una expulsión puede ocurrir después de que el director haya recomendado por escrito al superintendente que un estudiante puede ser expulsado. Dicha recomendación deberá incluir una declaración escrita de los cargos contra el estudiante. Si el superintendente está de acuerdo con la recomendación, deberá programar una audiencia ante la junta. La audiencia de la junta relacionada con la expulsión, así como todos los pasos preliminares relacionados con dicha audiencia, deberán cumplir plenamente con los criterios de debido proceso aplicables.*

The superintendent shall notify, in writing, the parent or legal guardian of action taken by the board. Red: AR Stat. Ann 80-1656; Goss v. Lopez, 95 S. Ct. 7295(1973), Fortman v. Texarkana School District 7, 257 AR 180 (1974); AR Commission on Pupil Discipline in Public Schools, Model School Board Policies for Student Discipline. *El superintendente notificará, por escrito, al padre o tutor legal sobre las medidas tomadas por la junta. Rojo: AR Stat. Ann 80-1656; Goss v. Lopez, 95 S. Ct. 7295 (1973), Fortman v. Texarkana School District 7, 257 AR 180 (1974); Comisión de AR sobre Disciplina Estudiantil en Escuelas Públicas, Políticas de la Junta Escolar Modelo para la Disciplina Estudiantil.*

Student Due Process Rights: ***Derechos del debido proceso del estudiante:***

The Constitutional rights of individuals assure the protection of due process of law; therefore, this system of constitutionally and legally sound procedures is approved with regard to the administration of discipline. *Los derechos constitucionales de las personas aseguran la protección del debido proceso legal; por lo tanto, este sistema de procedimientos constitucional y legalmente sólidos se aprueba con respecto a la administración de la disciplina.*

1. The hallmark of the exercise of disciplinary authority shall be fairness. *El sello distintivo del ejercicio de la autoridad disciplinaria será la imparcialidad.*
2. Every effort shall be made by administrators and faculty members to resolve problems through effective utilization of school district resources in cooperation with the student and their parent or guardian. *Los administradores y los miembros de la facultad deben hacer todo lo posible para resolver los problemas mediante la utilización efectiva de los recursos del distrito escolar en cooperación con el estudiante y sus padres o tutores.*
3. Teachers and other school personnel have the authority to give reasonable instructions to any student while under school jurisdiction and the responsibility for reporting the violation of a school regulation by a student. *Los maestros y otro personal escolar tienen la autoridad de dar instrucciones razonables a cualquier estudiante que se encuentre bajo la jurisdicción de la escuela y la responsabilidad de denunciar la violación de una regulación escolar por parte de un estudiante.*
4. A teacher has the authority to suspend a student from class. The teacher shall send a written statement of reasons for the student's suspension from class. The principal shall determine whether to reinstate the student in class, to reassign, or take other disciplinary action. *Un maestro tiene la autoridad de suspender a un estudiante de la clase. El maestro enviará una declaración escrita de las razones de la suspensión del estudiante de la*

clase. El director determinará si se debe reincorporar al estudiante a la clase, reasignar o tomar otra acción disciplinaria.

5. The principal is authorized to temporarily suspend a student from school for a period not to exceed 10 school days and to require a student-parent-principal conference as a condition for considering reinstatement. *El director está autorizado para suspender temporalmente a un estudiante de la escuela por un período que no exceda los 10 días escolares y para requerir una conferencia entre el estudiante, el padre y el padre como condición para considerar la reincorporación*
6. When a student has been notified of a suspension from school, the parent shall be contact. *Cuando un estudiante haya sido notificado de una suspensión de la escuela, se contactará a los padres.*
7. The principal shall schedule the parent-student-principal conference and shall notify the parents. The principal may make and retain a record of the conference. If in the conference a decision is reached for the student to be reinstated, then no further action is necessary at this time. *El director programará la conferencia padre-alumno-director y notificará a los padres. El director puede hacer y retener un registro de la conferencia. Si en la conferencia se toma una decisión para que el estudiante sea reincorporado, entonces no es necesario tomar ninguna otra medida en este momento.*
8. If in the hearing no decision is reached for reinstatement of the student or if the parent(s) express the feelings that the principal is unfair, then the principal shall extend the suspension of the student and furnish the superintendent with a full report on the situation. *Si en la audiencia no se llega a una decisión para la reincorporación del estudiante o si el padre (s) expresa los sentimientos de que el director es injusto, entonces el director extenderá la suspensión del estudiante y proporcionará al superintendente un informe completo sobre la situación. .*
9. The superintendent then, shall schedule within five days a hearing before the Board of Education and shall notify the student and his parent(s) or guardian in writing as to the time, place, and purpose of the hearing. The following guidelines shall be used in the hearing procedure: *El superintendente entonces, programará una audiencia dentro de los cinco días antes de la Junta de Educación y notificará al estudiante y sus padres o tutores por escrito sobre la hora, el lugar y el propósito de la audiencia. Las siguientes pautas se utilizarán en el procedimiento de audiencia:*

- The charges against the student shall be stated in clear and concise terms and shall be in writing. *Los cargos en contra del estudiante se expresarán en términos claros y concisos y se harán por escrito.*
- A parent or legal guardian of the student shall be present at the hearing. *Un padre o tutor legal del estudiante deberá estar presente en la audiencia.*
- The student shall be given an opportunity to present the student's version of the facts and their implications. The student should be allowed to offer testimony of other witnesses and other evidence. In the event third persons are called to offer testimony, they shall not be permitted to be present during the testimony of the other witnesses. *El estudiante tendrá la oportunidad de presentar la versión del estudiante de los hechos y sus implicaciones. Se le debe permitir al estudiante ofrecer testimonio de otros testigos y otra evidencia. En el caso de que se llame a terceras personas para ofrecer testimonio, no se les permitirá estar presentes durante el testimonio de los otros testigos.*
- The student shall be allowed to observe all evidence offered against the student. *Se le permitirá al estudiante observar todas las pruebas ofrecidas en contra del estudiante.*
- A record may be kept of the hearing. *Se puede mantener un registro de la audiencia.*
- The hearing authority shall state, within a reasonable time after the hearing, its findings as to whether or not the disciplinary action should be revoked, affirmed, or altered. *La autoridad de la audiencia deberá declarar, dentro de un tiempo razonable después de la audiencia, sus conclusiones sobre si la acción disciplinaria debe ser revocada, afirmada o alterada.*

10. When the principal decided to recommend that a student be expelled, he shall make such recommendation to the superintendent along with a written statement of the charge or charges against the student. The superintendent shall then schedule a hearing before the board and notify parents as provided in "9". The student and parents may waive a hearing scheduled for this purpose. *Cuando el director decidió recomendar la expulsión de un estudiante, él deberá hacer dicha recomendación al superintendente junto con una declaración escrita de los cargos o cargos contra el estudiante. El superintendente luego programará una audiencia ante la junta y notificará a los padres como se indica en "9". El estudiante y los padres pueden renunciar a una audiencia programada para este propósito.*

Violations of the rules and policies of Nashville School District/Nashville Elementary School will be subject to disciplinary actions. Disciplinary action from the minimum to the maximum includes, but are not limited to the following: ***Las violaciones de las reglas y políticas del Distrito Escolar de Nashville / Escuela Primaria Nashville estarán sujetas a acciones disciplinarias. La acción disciplinaria desde el mínimo hasta el máximo incluye, pero no se limita a lo siguiente:***

Counseling, revoking privileges such as free time, demerits, corporal punishment, in school suspension, suspension, and expulsion. ***Asesoramiento, revocación de privilegios tales como tiempo libre, deméritos, castigos corporales, suspensión en la escuela, suspensión y expulsión.***

VII. MISCELLANEOUS/*DIVERSO*

A. **BICYCLES AT SCHOOL:** Bicycles are to be parked in designated areas near the building. A student is not to ride a bicycle on the playground or in the school driveways or parking lots at any time. ***BICICLETAS EN LA ESCUELA:*** *Las bicicletas deben estacionarse en áreas designadas cerca del edificio. Un estudiante no debe andar en bicicleta en el patio de recreo o en los caminos de la escuela o en los estacionamientos en ningún momento.*

B. **DEMOGRAPHIC INFORMATION:** It is important to keep accurate records of all the data that pertains to students. Registration records should contain all information needed and must be accurate and complete. If there are changes during the school year, it is the parents/guardian's responsibility to notify the school of these changes. This allows the school to keep an accurate account of attendance, permanent student records, and discipline actions. If a student requires restricted pick-up or is under court-ordered protective custody, it is the parent's responsibility to provide the school office with a file-marked copy of the relevant court document. ***INFORMACIÓN DEMOGRÁFICA:*** *Es importante mantener registros precisos de todos los datos que pertenecen a los estudiantes. Los registros de registro deben contener toda la información necesaria y deben ser precisos y completos. Si hay cambios durante el año escolar, es responsabilidad de los padres / tutores notificar a la escuela de estos cambios. Esto le permite a la escuela mantener un registro preciso de la asistencia, los registros permanentes de los estudiantes y las acciones disciplinarias. Si un estudiante requiere una recogida restringida o se encuentra bajo custodia de protección ordenada por el tribunal, es responsabilidad de los padres proporcionar a la oficina de la escuela una copia marcada en el archivo del documento judicial correspondiente.*

C. **VOLUNTEERS/SUBSTITUTE TEACHERS**: Volunteers are always welcome and are needed to help the school in many different ways. Working in the office, health room, library, helping individual teachers, and tutoring students are some of the opportunities for volunteers to assist our campus. See the principal or assistant principal to volunteer time for the school. All volunteers and substitute teachers will be given training in classroom management and will be required to sign an appropriate affidavit of said training. All substitute teachers are subject to a background check by the Arkansas State Police. ***VOLUNTARIOS / MAESTROS SUSTITUTOS:*** ***Los*** *voluntarios siempre son bienvenidos y se necesitan para ayudar a la escuela de muchas maneras diferentes. Trabajar en la oficina, el salón de salud, la biblioteca, ayudar a maestros individuales y dar tutoría a los estudiantes son algunas de las oportunidades para que los voluntarios ayuden a nuestro plantel. Vea al director o subdirector para hacer un voluntariado en la escuela. Todos los voluntarios y maestros sustitutos recibirán capacitación en el manejo del aula y deberán firmar una declaración jurada apropiada de dicha capacitación. Todos los maestros sustitutos están sujetos a una verificación de antecedentes por parte de la Policía Estatal de Arkansas.*

D. **VANDALISM**: Any minor who maliciously or willfully destroys, defaces, or steals or attempts to destroy school property is liable to a minimum penalty of a disciplinary conference with a principal to a maximum penalty of expulsion from school for the remainder of the school year. The parent or guardian shall also be liable for damages so caused by the minor, subject to the provision of Act 45 of 1959 and as amended by Act 201 of 1997. ***VANDALISMO: Cualquier menor que destruya, fabrique, robe o intencionalmente maliciosa o intencionalmente intente destruir la propiedad de la escuela es responsable de una multa mínima de una conferencia disciplinaria con un director a una multa máxima de expulsión de la escuela por el resto del año escolar. El padre o tutor también será responsable por los daños causados por el menor, sujeto a la disposición de la Ley 45 de 1959 y según lo enmendado por la Ley 201 de 1997.***

E. **DELIVERIES:** No delivery of goods or services by commercial vendors to any school premises of Nashville School District will be allowed unless such goods or services are directly related to the furtherance or conduct of

school functions or activities. ***ENTREGAS:*** *No se permitirá la entrega de bienes o servicios por parte de proveedores comerciales a las instalaciones escolares del Distrito Escolar de Nashville, a menos que dichos bienes o servicios estén directamente relacionados con el avance o la realización de funciones o actividades escolares.*

F. **ASBESTOS INSPECTION NOTICE**: In accordance with the current asbestos in school rules, the Nashville School District has recently been inspected for asbestos containing material. No serious problems are present within the entire system. ***AVISO DE INSPECCIÓN DE ASBESTO:*** *De acuerdo con las reglas actuales de asbesto en las escuelas, el Distrito Escolar de Nashville ha sido inspeccionado recientemente para detectar material que contenga asbestos. No hay problemas graves presentes en todo el sistema.*

G. **TREATS FOR SCHOOL EVENTS:** Students may be treated with any food and/or beverage items during the school day for a maximum of nine different events each school year with the approval of the school administrator. ***TRATAMIENTOS PARA EVENTOS ESCOLARES:*** *Los estudiantes pueden ser tratados con cualquier alimento o bebida durante el día escolar por un máximo de nueve eventos diferentes cada año escolar con la aprobación del administrador de la escuela.*